

Argief

OFFISIËLE KOERANT

VAN SUIDWES-AFRIKA.

OFFICIAL GAZETTE



UITGAWE OP GESAG.

OF SOUTH WEST AFRICA.

PUBLISHED BY AUTHORITY.

10c

Maandag 2 Februarie 1970

WINDHOEK

Monday 2 February 1970

No. 3047

INHOUD

CONTENTS

Bladsy/Page

PROKLAMASIES:—

PROCLAMATIONS:

No. 11	Private Wildreserwe: Proklamering van . . .	Private Game Reserve: Proclamation of . . .	129
No. 12	Private Wildreserwe: Proklamering van . . .	Private Game Reserve: Proclamation of . . .	130
No. 13	Dorp Windhoek (Uitbreiding 11): Stigtingsvoorwaardes . . .	Township Windhoek (Extension 11): Conditions of Establishment . . .	130
No. 14	Dorpsbestuursgebied Stampriet: Herbepaling van Grense . . .	Village Management Board Area of Stampriet: Re-definition of Boundaries . . .	133
No. 15	Plaaspad, Distrik Karibib: Sluiting van . . .	Farm Road, District Karibib: Closing of . . .	133
No. 16	Plaaspad, Distrik Gibeon: Sluiting van . . .	Farm Road, District Gibeon: Closing of . . .	133
No. 17	Distrikspaaie, Distrik Gibeon: Proklamering en Verlenging van . . .	District Roads, District Gibeon: Proclamation and Extension of . . .	133
No. 18	Grootpad, Distrik Gobabis: Proklamering en Verlegging van . . .	Main Road, District Gobabis: Proclamation and Deviation of . . .	134
No. 19	Plaaspad, Distrik Rehoboth: Sluiting van . . .	Farm Road, District Rehoboth: Closing of . . .	134
No. 20	Plaaspad, Distrik Windhoek: Proklamering en Sluiting van . . .	Farm Road, District Windhoek: Proclamation and Closing of . . .	135
No. 21	Boubeperkingspad, Distrik Outjo: Proklamering van . . .	Building Restriction Road, District of Outjo: Proclamation of . . .	135
No. 22	Dorp Hentiesbaai (Uitbreiding 1): Wysiging van Stigtingsvoorwaardes . . .	Township of Hentiesbaai (Extension 1): Amendment of Conditions of Establishment . . .	136
No. 23	Dorp Hentiesbaai (Uitbreiding 2): Wysiging van Stigtingsvoorwaardes . . .	Township of Hentiesbaai (Extension 2): Amendment of Conditions of Establishment . . .	137
No. 24	Dorp Empelheim: Wysiging van Stigtingsvoorwaardes . . .	Township of Empelheim: Amendment of Conditions of Establishment . . .	137
No. 25	Dorp Pionierspark: Wysiging van Stigtingsvoorwaardes . . .	Township of Pioniers Park: Amendment of Conditions of Establishment . . .	137
No. 26	Dorp Empelheim: Uitbreiding van Grense . . .	Township of Empelheim: Extension of Boundaries . . .	138
No. 27	Dorp Kamanjab: Uitbreiding van Grense . . .	Township of Kamanjab: Extension of Boundaries . . .	138
No. 28	Dorp Kamanjab: Wysiging van Stigtingsvoorwaardes . . .	Township of Kamanjab: Amendment of Conditions of Establishment . . .	139

GOEWERMENSKENNISGEWINGS:

GOVERNMENT NOTICES:

No. 8	Dorpsbestuurraad Stampriet: Wysiging van Waterleweringsregulasies . . .	Village Management Board of Stampriet: Amendment of Water Supply Regulations . . .	139
No. 9	Regulasies Betreffende Natuurbewaring 1968: Wysiging . . .	Regulations Concerning Nature Conservation, 1968: Amendment . . .	140
No. 10	Munisipale Modelpersoneelregulasies: Wysiging . . .	Municipal Model Staff Regulations: Amendment . . .	140
No. 11	Munisipaliteit Walvisbaai: Personeelregulasies . . .	Municipality of Walvis Bay: Staff Regulations . . .	141

No. 12	Munisipaliteit Windhoek: Personeelregulasies	Municipality of Windhoek: Staff Regulations	142
No. R.93	(Republiek) Doeane- en Aksynswet 1964: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/5)	(Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/5)	142
No. R.94	(Republiek) Doeane- en Aksynswet 1964: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/6)	(Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/6)	143
No. R.95	(Republiek) Doeane- en Aksynswet 1964: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/7)	(Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/7)	144
No. R.96	(Republiek) Doeane- en Aksynswet 1964: Wysiging van Bylae 3 (No. 3/219)	(Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 3 (No. 3/219)	144
No. R.97	(Republiek) Doeane- en Aksynswet 1964: Wysiging van Bylae 5 (No. 5/40)	(Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 5 (No. 5/40)	145
ALGEMENE KENNISGEWINGS:		GENERAL NOTICES:	
No. 2	Munisipaliteit Swakopmund: Voorgestelde sluiting van Openbare Plek	Municipality of Swakopmund: Proposed closing of Public Place	146
No. 3	Private Wildreserwe: Voorgestelde Proklamerings van	Private Game Reserve: Proposed Proclamation of	146
No. 4	„Crown Land Disposal Proclamation”, 1920: Kancellasie van Sertifikaat van Reservasie 13/1928	Crown Land Disposal Proclamation, 1920: Cancellation of Certificate of Reservation 13/1928	147
No. 5	Munisipaliteit Swakopmund: Voorgestelde sluiting van Straatgedeelte	Municipality of Swakopmund: Proposed closing of Street Portion	147
No. 32	(Republiek) Bouverenigingsopgawe — November 1969	(Republic) Building Societies Return — November, 1969	148
ADVERTENSIES:		ADVERTISEMENTS:	
			149

PROKLAMASIES

DEUR SY EDELE JOHANNES GERT HENDRIK VAN DER WATH, ADMINISTRATEUR VAN SUIDWES-AFRIKA.

No. 11 van 1970.]

NADEMAAL daar by artikel 42 van die Ordonnansie op Natuurbewaring 1967 (Ordonnansie 31 van 1967) soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur by proklamasie in die *Offisiële Koerant* 'n omskrewre gebied tot 'n private wildreserwe kan verklaar;

EN NADEMAAL daar aan die vereistes uiteengesit in paragrawe (a) en (b) van artikel 42 van die vermeldde Ordonnansie en dié genoem in regulasies 1, 2 en 3 van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing 7 van 1969 voldoen is, en daar geen beswaar binne die voorgeskrewe tydperk van drie maande ontvang is nie;

SO IS DIT dat ek, kragtens en ingevolge voornoemde artikel 42 hierby verklaar dat die gebied in die bylae tot hierdie proklamasie omskrywe voortaan 'n private wildreserwe is waarop die bepalings van genoemde Ordonnansie van toepassing is en dat genoemde wildreserwe bekend sal staan onder die onderskeie naam in die genoemde bylae uiteengesit.

Gegee onder my hand en seël in Swakopmund op hierdie die 19de dag van Desember 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

PROCLAMATIONS

BY THE HONOURABLE JOHANNES GERT HENDRIK VAN DER WATH, ADMINISTRATOR OF SOUTH WEST AFRICA.

No. 11 of 1970.]

WHEREAS by section 42 of the Nature Conservation Ordinance, 1967 (Ordinance 31 of 1967) as amended, it is provided that the Administrator may by proclamation in the *Official Gazette* declare any defined area to be a private game reserve;

AND WHEREAS the requirements set out in paragraphs (a) and (b) of section 42 of the said ordinance and those mentioned in regulations 1, 2 and 3 of the regulations published under Government Notice 7 of 1969 have been complied with and no objections were received within the prescribed period of three months;

NOW THEREFORE, under and by virtue of the above-mentioned section 42, I do hereby declare that the area defined in the schedule hereto shall henceforth be a private game reserve falling under the provisions of the said ordinance and that this private game reserve shall be known by the name set out in the said schedule.

Given under my hand and seal at Swakopmund on this the 19th day of December 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

BYLAE.

Keetmanshoopse Natuur- en Wildreservaat.

'n Gedeelte van Keetmanshoopse dorp en dorpsgrond 150 geleë in die distrik Keetmanshoop, grootte 10,000 hektaar en bekend as kampe WK1, WK2, WK3.

No. 12 van 1970.]

NADEMAAL daar by artikel 42 van die Ordonnansie op Natuurbewaring 1967 (Ordonnansie 31 van 1967) soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur by proklamasie in die *Offisiële Koerant* 'n omskrewe gebied tot 'n private wildreserwe kan verklaar;

EN NADEMAAL daar aan die vereistes uiteengesit in paragrawe (a) en (b) van artikel 42 van die vermeldde Ordonnansie en dié genoem in regulasies 1, 2 en 3 van die regulasies afgekondig by Goewermentkennisgewing 7 van 1969 voldoen is, en daar geen beswaar binne die voorgeskrewe tydperk van drie maande ontvang is nie;

SO IS DIT dat ek, kragtens en ingevolge voornoemde artikel 42 hierby verklaar dat die gebied in die bylae tot hierdie proklamasie omskrywe voortaan 'n private wildreserwe is waarop die bepalings van genoemde Ordonnansie van toepassing is en dat genoemde wildreserwe bekend sal staan onder die onderskeie naam in die genoemde bylae uiteengesit.

Gegee onder my hand en seël in Swakopmund op hierdie die 19de dag van Desember 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

BYLAE.

Wildreservaat Shunem.

'n Gedeelte van plaas Shunem 1042 geleë in die distrik Grootfontein, grootte 250 hektaar.

No. 13 van 1970.]

NADEMAAL daar behoorlike kennisgewing van die Registrateur van Aktes ontvang is dat die bepalings van artikel 12 van die Ordonnansie op Dorpe en Grondverdeling, 1963 (Ordonnansie 11 van 1963) nagekom is;

SO IS DIT dat ek kragtens artikel 13 van die genoemde ordonnansie hierby proklameer, verklaar en bekend maak dat die dorp Windhoek (Uitbreiding 11) soos aangewys op Algemene Plan A. 6/68, 'n goedgekeurde dorp is en voorts dat die aansoek om die stigting van genoemde dorp goedgekeur is onderhewig aan die voorwaardes wat kragtens artikel 6 van genoemde ordonnansie opgelê is, soos uiteengesit in die bylae hiervan.

Gegee onder my hand en seël in Swakopmund op hierdie die 12de dag van Januarie 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

BYLAE.

STIGTINGSVOORWAARDES:
WINDHOEK (UITBREIDING 11).

1. *Naam van dorp:*
Die dorp heet Windhoek (Uitbreiding 11).

SCHEDULE.

Keetmanshoop Nature and Game Park.

A portion of Keetmanshoop Town and Townlands No. 150 in the district of Keetmanshoop measuring 10,000 hectares known as Camps WK 1, WK 2, WK 3.

No. 12 of 1970.]

WHEREAS by section 42 of the Nature Conservation Ordinance, 1967 (Ordinance 31 of 1967) as amended, it is provided that the Administrator may by proclamation in the *Official Gazette* declare any defined area to be a private game reserve;

AND WHEREAS the requirements set out in paragraphs (a) and (b) of section 42 of the said ordinance and those mentioned in regulations 1, 2 and 3 of the regulations published under Government Notice 7 of 1969 have been complied with and no objections were received within the prescribed period of three months;

NOW THEREFORE, under and by virtue of the above-mentioned section 42, I do hereby declare that the area defined in the schedule hereto shall henceforth be a private game reserve falling under the provisions of the said ordinance and that this private game reserve shall be known by the name set out in the said schedule.

Given under my hand and seal in Swakopmund on this the 19th day of December 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

SCHEDULE.

Shunem Game Reserve.

A portion of farm Shunem 1042 situated in the district of Grootfontein, measuring 250 hectares.

No. 13 of 1970.]

WHEREAS due notification has been received from the Registrar of Deeds that the provisions of section 12 of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance 11 of 1963) have been complied with;

NOW THEREFORE, in terms of section 13 of the said ordinance, I do hereby proclaim, declare and make known that the township of Windhoek (Extension 11) as represented on General Plan A.6/68 is an approved township and further that the application for the establishment of the said township has been granted subject to the conditions imposed in terms of section 6 of the said ordinance set out in the schedule hereto.

Given under my hand and seal in Swakopmund on this the 12th day of January 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

SCHEDULE .

CONDITIONS OF ESTABLISHMENT:
WINDHOEK (EXTENSION 11).

1. *Name of township:*
The name of the township shall be Windhoek (Extension 11).

2. *Samestelling van dorp:*

Die dorp bestaan uit erwe en openbare plekke soos aangedui op Algemene Plan A 6/1968.

3. *Gereserveerde grond:*

Die volgende erwe moet soos volg gereserveer word:—

Vir die plaaslike bestuur:

Erwe 5024, 5030, 5123, 5173: Vir algemene doeleindes.

4. *Titelvoorwaardes:*

(a) Die volgende titelvoorwaardes moet geregistreer word ten gunste van die plaaslike bestuur ten opsigte van alle erwe, buiten dié genoem in paragraaf 3: Met dien verstande dat sodanige voorwaardes nie sonder die toestemming van die Administrateur gewysig of laat vaar mag word nie:—

- (1) Die eienaar van die erf is verplig om, sonder vergoeding, die aanlé van bogrondse en ondergrondse elektriese kragtoevoerlyne, waterpylyne, stormwaterafvoerpype en rioolpype oor die erf toe te laat, indien dit deur die plaaslike bestuur nodig geag word, op sodanige wyse en in sodanige ligging soos daar van tyd tot tyd ooreengekom word, en om toe te laat dat materiaal wat uitgegrawe word tydens die konstruksie, instandhouding en verwydering van enige van die voornoemde, tydelik op die grond langs sodanige werke geberg word. Dit sluit die reg van toegang te enige redelike tyd vir voornoemde doeleindes, of ander werksaamhede wat daarmee gepaard gaan, in, onderhewig daaraan dat die plaaslike bestuur moet vergoed vir enige skade aangerig in die uitvoering van sodanige werksaamhede.
- (2) Tensy 'n hoofgebou en die nodige buitegeboue van minstens die waarde wat vereis word deur die voorwaardes geregistreer in die akte van die erf, op die erf opgerig word binne twee jaar nadat die plaaslike bestuur oordrag daarvan gegee het, het die gemelde plaaslike bestuur die reg om van die datum van verstryking van die genoemde tydperk van twee jaar, na sy goeddunke en in sy algehele diskresie, van die eienaar jaarliks of halfjaarliks ooreenkomstig artikel 174 van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) betaling te eis van 'n bedrag gelyk aan die verbeteringsbelasting wat betaalbaar sou wees as 'n hoofgebou en buitegeboue van die gemelde waarde werklik op die erf opgerig was.
- (3) Op die erf mag nie na water geboor of gedolwe word nie.
- (4) Geen hinderlike bedryf mag op die erf opgerig of uitgevoer word nie. Met „hinderlike bedryf” word bedoel enige van daardie bedrywe waarna verwys word in regulasie 1 (a) van Goewermentskennisgewing 141 van 1926 gedateer 10 November 1926, soos gewysig.
- (5) Behalwe om 'n gebou op te rig op die erf, mag niemand enige stene, teëls, erdepype of enige ander dergelyke artikel op die erf vervaardig of laat vervaardig nie.
- (6) Geen beeste, varke, skape, bokke of trekdiere mag op die erf aangehou word nie.
- (7) Die erf of enige gedeelte daarvan mag nie oorgedra of verhuur word of op enige ander wyse toegeken of vervreem word aan 'n

2. *Composition of township:*

The township shall comprise erven and public places as indicated on General Plan A 6/1968.

3. *Reserved land:*

The following erven shall be reserved as follows:—

For the local authority:

Erven 5024, 5030, 5123, 5173: For general purposes.

4. *Conditions of title:*

(a) The following conditions of title shall be registered in favour of the local authority in respect of all erven, except those mentioned in paragraph 3: Provided that such conditions shall not be amended or waived without the consent of the Administrator:—

- (1) The owner of the erf shall, without compensation, be obliged to allow the laying of overhead and underground electric supply mains, water pipelines, stormwater drains and sewerage mains across the erf, if deemed necessary by the local authority and in such a manner and position as may from time to time be agreed upon, and to allow the temporary deposit, on the land adjoining such works, of such material as may be excavated during the course of construction, maintenance and removal of any of the aforesaid. This shall include the right of access to the erf at any reasonable time for the aforesaid purposes or other works pertaining thereto, subject thereto that the local authority shall compensate for any damage done in the execution of any such works.
- (2) Unless a main building and the necessary outbuildings of at least the value required by the conditions registered in the title deed of the erf are erected on the erf within two years after the local authority has transferred it, the said local authority shall have the right at its option and its entire discretion to demand from the date of expiration of the said period of two years, payment from the owner, annually or half-yearly, in accordance with section 174 of the Municipal Ordinance 1963 (Ordinance 13 of 1963) of an amount equal to the improvement rate as would be payable if a main building and outbuildings of the said value were in fact built upon the erf.
- (3) To drill or excavate for water on the erf is forbidden.
- (4) No offensive trade shall be established or conducted on the erf. “Offensive trade” shall mean any of the trades mentioned in regulation 1 (a) of Government Notice 141 of 1926 dated 10 November 1926, as amended.
- (5) Except for the purpose of erecting a building on the erf, no person shall make or cause to be made any bricks, tiles, earthenware pipes or any articles of a like nature on the erf.
- (6) No cattle, pigs, sheep, goats or draught animals shall be kept on the erf.
- (7) The erf or any portion thereof shall not be transferred, leased or in any other manner assigned or disposed of to any Coloured

Kleurling, naturel of Asiaat nie en geen Kleurling, naturel of Asiaat behalwe die *bona fide*-huisbediendes van die geregistreerde eienaar of sy huurder word toegelaat om daarop te woon of dit op enige ander wyse te beset nie.

- (8) Indien die plaaslike bestuur te eniger tyd 'n straat of strate aanlê en bou op 'n vlak wat verskil van die gemiddelde vlak langs die grens van die erf op die grenslyn tussen die bedoelde erf en die betrokke straat of strate, moet die eienaar binne drie maande nadat skriftelike kennisgewing van die voorneme om so 'n straat sodanig aan te lê en te bou, deur die plaaslike bestuur aan hom bestel is, op eie koste 'n stutmuur op die erf aan enige sodanige grenslyn bou wat hoog en sterk genoeg is om behoorlik te voorkom dat enige gedeelte van die erf in die straat val of omgekeer. Elke sodanige stutmuur moet met raadpleging van die plaaslike bestuur gebou word en is onderhewig aan die plaaslike bestuur se goedkeuring; by versuim waarvan die plaaslike bestuur sodanige werk op koste van die eienaar mag uitvoer.
- (9) Buitegeboue en/of woonkwartiere vir bediendes wat op die erf opgerig word, mag deur niemand behalwe die *bona fide*-huisbediendes wat werklik op die erf hulle dienste lewer, bewoon word nie.
- (10) Indien enigiemand te eniger tyd oor die natuurlike loop van stormwater bou, of sodanige natuurlike loop van stormwater oor die erf verlê, moet hy die ononderbroke vloei van die stormwater verseker in oorleg met en ten genoë van die plaaslike bestuur.
- (11) Ten einde te verseker dat hierdie voorwaardes nagekom word, het die plaaslike bestuur die reg en bevoegdheid om te alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie uit te voer of ondersoek in te stel soos vir bogenoemde doel nodig blyk.
- (12) Indien die erf aan meer as een straat front mag toegang tot die erf slegs verkry word vanaf die straat wat die plaaslike bestuur bepaal.
- (b) Bykomende voorwaardes ten opsigte van alle erwe behalwe die genoem in paragraaf 3:—
- (1) Die erf mag net vir woondoeleindes gebruik word, en slegs een woonhuis vir een gesin, met die nodige buitegeboue, mag daarop opgerig word.
- (2) Die woonhuis, op die erf opgerig, mag nie deur meer as een gesin bewoon word nie.
- (3) Geen gebou of struktuur of enige deel daarvan, behalwe grensmure of omheinings, mag op die erf nader as 5 meter aan die grens gemeenskaplik met 'n straat, of nader as 3 meter aan enige ander grens van die erf, opgerig word nie.
- (4) Die bouwaarde van die hoofgebou, buitegeboue uitgesluit, mag nie minder as die volgende wees nie.
- R8000 vir: Erwe 4967-5014, 5031-5036, 5040-5046, 5049-5060, 5076-5087, 5167-5172, 5174-5183.
- R5000 vir: Erwe 5015-5023, 5025-5029, 5037-5039, 5047, 5048, 5061-5075, 5088-5122, 5124-5166.

person, Native or Asiatic, and no Coloured person, Native or Asiatic other than the *bona fide* domestic servants of the registered owner or his lessee shall be allowed to reside thereon or in any other manner occupy it.

- (8) In the event of the local authority at any time laying out and constructing any street or streets at a level differing from the average level along the boundary of the erf at the boundary line between the said erf and the street or streets in question, the owner shall, within three months after written notice of intention so to lay and construct any such street, has been served upon the owner by the local authority, at his own cost construct a retaining wall on the erf at any such boundary line, of sufficient height and strength so as effectively to prevent any portion of the erf falling into the street or vice versa. Every such retaining wall shall be built in consultation with the local authority and shall be subject to its approval; failing which the local authority may carry out such work at the cost of the owner.
- (9) Outbuildings and/or servants quarters erected on the erf may not be occupied by anyone except the *bona fide* domestic servants rendering their services on the erf.
- (10) If at any time any person builds across the natural course of stormwater, or diverts such natural course of stormwater over the erf, he shall, in consultation with and to the satisfaction of the local authority, ensure the uninterrupted flow of such stormwater.
- (11) To ensure that these conditions are fulfilled, the local authority shall have the right and power to enter upon the erf at all reasonable times in order to carry out such inspection or investigation as may be necessary for the above purpose.
- (12) If the erf has more than one street frontage, access to the erf shall be obtained only from the street determined by the local authority.
- (b) Additional conditions applicable to all erven except those referred to in paragraph 3.
- (1) The erf may be used for residential purposes only, and only one dwelling house for one family, with the necessary outbuildings, may be erected thereon.
- (2) The dwelling house erected on the erf may be occupied by not more than one family.
- (3) No building or structure or any portion thereof, except boundary walls, or fences, may be erected on the erf nearer than 5 metres to the boundary common to a street, or nearer than 3 metres to any other boundary of the erf.
- (4) The building value of the main building, excluding outbuildings, may not be less than the following:—
- R8000 for: Erven 4967-5014, 5031-5036, 5040-5046, 5049-5060, 5076-5087, 5167-5172, 5174-5183.
- R5000 for: Erven 5015-5023, 5025-5029, 5037-5039, 5047, 5048, 5061-5075, 5088-5122, 5124-5166.

No. 14 van 1970.]

NADEMAAL dit wenslik is om die grense van die Dorpsbestuursgebied van Stampriet opnuut te bepaal;

SO IS DIT dat ek kragtens en ingevolge die bevoegdheid my verleen by artikel 3 (1) (c) van die Ordonnansie op Dorpsbesture 1963 (Ordonnansie 14 van 1963) soos gewysig, hierby proklameer, verklaar en bekend maak dat die Dorpsbestuursgebied van Stampriet die gebied beslaan soos bepaal in die bylae hiervan.

GEGEE onder my hand en seël in Swakopmund op hierdie die 12de dag van Januarie 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

BYLAE.

DORPSGEBIED STAMPRIET:
HERBEPALING VAN GRENSE.

Van die verste oostelike hoekbaken van erf 47, dorp Stampriet, algemeen weswaarts langs die grense van en insluitende vermelde erf 47 tot by die verste noordelike hoekbaken van vermelde erf; van daar suidwaarts langs die grense van en insluitende vermelde erf tot by die verste noordelike hoekbaken van erf 46; van daar suidweswaarts en suidooswaarts langs die grense van en insluitende vermelde erf 46 tot by sy verste suidelike hoekbaken, geleë op die grens van Gedeelte F van die plaas Stampriet 132; van daar noordooswaarts langs die grens van laasvermelde eiendom tot by die verste oostelike hoekbaken van erf 47, synde die aanvangspunt.

No. 15 van 1970.]

Kragtens die bevoegdheid my verleen by Artikel 5 van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) verklaar ek hierby dat die pad beskryf as plaaspad 1986 in die distrik Karibib, soos beskryf in Proklamasie 33 van 1955 gesluit word.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 4de dag van Desember 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 16 van 1970.]

Kragtens die bevoegdheid my verleen by Artikel 5 van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) verklaar ek hierby dat die pad in die distrik Gibeon soos beskryf in Bylae II van Proklamasie 71 van 1964 gesluit is.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 4de dag van Desember 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 17 van 1970.]

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 5 van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) verklaar ek hierby dat die pad in die distrik Gibeon soos beskryf in Bylae I hiervan gesluit is, die pad beskryf

No. 14 of 1970.]

WHEREAS it is desirable to re-define the boundaries of the Village Management Board Area of Stampriet;

NOW THEREFORE under and by virtue of the powers vested in me by section 3 (1) (c) of the Village Management Boards Ordinance, 1963 (Ordinance 14 of 1963) as amended, I hereby proclaim, declare and make known that the Village Management Board Area of Stampriet shall comprise the area defined in the schedule hereto.

Given under my hand and seal at Swakopmund on this the 12th day of January 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

SCHEDULE.

VILLAGE MANAGEMENT BOARD OF STAMPRIET:
REDEFINITION OF BOUNDARIES.

From the easternmost corner beacon of erf 47, township of Stampriet, generally westwards along the boundaries of and including the said erf 47 to the northernmost corner beacon of the said erf; thence southwards along the boundaries of and including the said erf to the northernmost corner beacon of erf 46; thence southwestwards and southeastwards along the boundaries of and including the said erf 46 to its southernmost corner beacon situate on the boundary of Portion F of the farm Stampriet 132; thence northeastwards along the boundary of the last-mentioned property to the easternmost corner beacon of erf 47, being the point of beginning.

No. 15 of 1970.]

Under and by virtue of the powers in me vested by section 5 of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) I do hereby declare that the road described as farmroad 1986 in the district of Karibib as described in Proclamation 33 of 1955 shall be closed.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 4th day of December 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 16 of 1970.]

Under and by virtue of the powers in me vested by section 5 of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) I do hereby declare that the road in the district of Gibeon as described in Schedule II of Proclamation 71 of 1964 shall be closed.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 4th day of December 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 17 of 1970.]

Under and by virtue of the powers in me vested by section 5 of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) I do hereby declare that the road in the district of Gibeon as described in Schedule I hereto shall be closed,

in Bylae II 'n distrikspad is en die pad beskryf in Bylae III 'n verlenging van distrikspad 1109 is.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 4de dag van Desember 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

BYLAE I.

Beskrywing van pad. Geslote gedeelte.

Die pad beskryf as distrikspad 1119 in Bylae III van Proklamasie 71 van 1964. Die hele.

BYLAE II.

Distrikspad 1119.

Van 'n punt op distrikspad 1033 op die plaas 482 algemeen ooswaarts oor die plase 482, Tweeriviere 481, 470, Koemkoep 471 en Gedeelte 1 van 471 om aan te sluit by distrikspad 1022 op laasgenoemde plaas.

BYLAE III.

Verlenging van distrikspad 1109.

Van 'n punt op distrikspad 1109 op die plaas 470 algemeen suidwaarts oor die plaas 470 om aan te sluit by distrikspad 1119 op genoemde plaas.

the road described in Schedule II shall be a district road and the road described in Schedule III shall be an extension of district road 1109.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 4th day of December 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

SCHEDULE I.

Description of road. Portion closed.

The road described as district road 1119 in Schedule III of Proclamation 71 of 1964. The whole.

SCHEDULE II.

District road 1119.

From a point on district road 1033 on the farm 482 generally eastwards across the farms 482, Tweeriviere 481, 470, Koemkoep 471 and Portion 1 of 471 to connect with district road 1022 on the last-mentioned farm.

SCHEDULE III.

Extension of district road 1109.

From a point on district road 1109 on the farm 470 generally southwards across the farm 470 to connect with district road 1119 on the said farm.

No. 18 van 1970.]

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 5 van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) verklaar ek hierby dat 'n gedeelte van grootpad 57 in die distrik Gobabis verlê word van 'n punt op grootpad 57 naby die bestaande drif oor die Swart Nossobrivier op die plaas Kranz 169 algemeen suidwaarts vir 'n afstand van ongeveer 3 myl tot by 'n punt waar dit weer aansluit by grootpad 57 op genoemde plaas.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 5de dag van Desember 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 18 of 1970.]

Under and by virtue of the powers in me vested by section 5 of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) I do hereby declare that a portion of main road 57 in the district of Gobabis be deviated from a point on main road 57 near the existing drift across the Swart Nossob River on the Farm Kranz 169 generally southwards for a distance of approximately 3 miles to a point where it again joins main road 57 on the said farm.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 5th day of December 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 19 van 1970.]

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 5 van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) verklaar ek hierby dat die pad beskryf as plaaspad 1242 in die distrikte Rehoboth en Gibeon in Bylae III van Proklamasie 38 van 1955 en Proklamasie 45 van 1955 gesluit word.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 4de dag van Desember 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 19 of 1970.]

Under and by virtue of the powers in me vested by section 5 of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) I do hereby declare that the road described as farm road 1242 in the districts of Rehoboth and Gibeon in Schedule III of Proclamation 38 of 1955 and Proclamation 45 of 1955 shall be closed.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 4th day of December 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 20 van 1970.]

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 5 van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) verklaar ek hierby dat die pad in die distrik Windhoek soos beskryf in bylae I hiervan, gesluit is en die pad beskryf in bylae II, 'n nuwe gedeelte van plaaspad 1462 is.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 12de dag van November 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

BYLAE I.

<i>Beskrywing van pad:</i>	<i>Geslote gedeelte:</i>
Die pad beskryf as plaaspad 1462 in Bylae II van Proklamasie 44 van 1955.	Van 'n punt op hoofpad 1, seksie 5 op plaas Gedeelte A van Aris 29 algemeen ooswaarts oor die plase Gedeelte A van Aris 29 en Waldeck 28 tot by 'n punt op laasgenoemde plaas.

BYLAE II.

Nuwe gedeelte van plaaspad 1462:

Van 'n punt op distrikpad 1463 op die plaas Gedeelte I van Waldeck 28 algemeen noordooswaarts oor die plaas Gedeelte I van Waldeck 28 en Waldeck 28 om aan te sluit by plaaspad 1462 op laasgenoemde plaas.

No. 21 van 1970.]

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 7 van die Ordonnansie op Adverteer langs, en Toebou van Paaie, 1960 (Ordonnansie 30 van 1960) verklaar ek hierby dat die paaie in die distrik Outjo soos beskryf in die bylae hiervan, boubeperkingspaaie word.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 7de dag van Oktober 1969.

B. H. W. A. A. S. VON BACH,
Waarnemende Administrateur

BYLAE.

<i>Beskrywing van pad.</i>	<i>Boubeperkingsgedeelte.</i>
Die pad beskryf as grootpad 68 in Bylae II van Proklamasie 36 van 1953, Bylae II van Proklamasie 17 van 1961 en in Proklamasie 43 van 1965.	Die hele.

Die pad beskryf as grootpad 67 in Bylae II van Proklamasie 36 van 1953, Proklamasie 8 van 1968 en Bylae I van Proklamasie 21 van 1968.	Van 'n punt op die noordelike grenslyn van die opgemeente erwe van die Dorp Outjo, algemeen noord-noordweswaarts oor die plase Dorpsgrond van Outjo 193, oostelike hoek van Gedeelte 4 (genoem Poortjie) van Dorpsgrond van Outjo 193, langs en naby die westelike grens van Pforte 127 tot by die aansluiting met grootpad 68
--	--

No. 20 of 1970.]

Under and by virtue of the powers vested in me by section 5 of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) I do hereby declare that the road in the district of Windhoek as described in Schedule I hereto, shall be closed, and the road described in Schedule II hereto, shall be a new portion of farm road 1462.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 12th day of November 1969.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

SCHEDULE I.

<i>Description of road.</i>	<i>Portion closed.</i>
The road described as farm road 1462 in Schedule II of Proclamation 44 of 1955.	From a point on trunk road 1, section 5 on the farm Portion A of Aris 29 generally eastwards across the farms Portion A of Aris 29 and Waldeck 28 to a point on the last-mentioned farm.

SCHEDULE II.

New portion of farm road 1462.

From a point on district road 1463 on the farm Portion 1 of Waldeck 28 generally northeastwards across the farms Portion I of Waldeck 28 and Waldeck 28 to connect with farm road 1462 on the last-mentioned farm.

No. 21 of 1970.]

Under and by virtue of the powers vested in me by section 7 of the Advertising on Roads and Ribbon Development Ordinance, 1960 (Ordinance 30 of 1960) I do hereby declare that the roads in the district of Outjo as described in the schedule hereto, shall be building restriction roads.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 7th day of October 1969.

B. H. W. A. A. S. VON BACH,
Acting Administrator

SCHEDULE.

<i>Description of road.</i>	<i>Building restricted portion.</i>
The road described as main road 68 in Schedule II of Proclamation 36 of 1953, Schedule II of Proclamation 17 of 1961 and in Proclamation 43 of 1965.	The whole.

The road described as main road 67 in Schedule II of Proclamation 36 of 1953, Proclamation 8 of 1968 and Schedule I of Proclamation 21 of 1968.	From a point on the northern limit of the surveyed erven of the Township of Outjo, generally north-northwestwards across the farms Townlands of Outjo 193, eastern corner of Portion 4 (called Poortjie) of Townlands of Outjo 193, along or near the western boundary of Pforte 127 to the junction with main road 68 on the
---	---

op die laasgenoemde plaas; vandaar algemeen weswaarts oor die plase Pforte 127, Gedeelte 4 (genoem Poortjie) van Dorpsgrond van Outjo 193, De Hoop 125, Luisental 114, Nungubais 115, Goreis 122 en Kleinbegin 117 tot by 'n punt op laasgenoemde plaas; vandaar algemeen noordweswaarts oor die plase Kleinbegin 117, Gedeelte 1 (genoem Twenthe) van Kleinbegin 117, Transvaal 51, Chamkubis 36, Otijkondo 37, Oenitzaub 38, Hohenstein 39, Molden 40, Gedeelte 1 van Molden 40, Hohenfelde 41, Westfalen 245, die noordelike hoek van Gedeelte I van Westfalen 245, Lusthof 243, Hirabis 31, Cauas-Okawa 30, Kalkrand 257, Beulah 256, suidelike hoek van Gedeelte 3 van Kamanjab-dorpsgrond 190, Gedeelte 4 van Kamanjab-dorpsgrond 190, Gedeelte 3 van Kamanjab-dorpsgrond 190, Gedeelte 6 van Kamanjab 190, Gedeelte 3 van Kamanjab 190 en Kamanjab Nord 212 tot by 'n punt op laasgenoemde plaas; vandaar algemeen weswaarts oor die plase Kamanjab Nord 212, Weisbrunn 192, Voorspoed 629, Blyerus 628, Arendsnes 627, Wildeck 626 en Marienhöhe 639 tot by 'n punt op laasgenoemde plaas; vandaar algemeen noordwaarts oor die plase Swartskam 640, Gedeelte 3 (genoem Dalen) van Kaross 237, Khoabendes 645 en Tevere 643 tot by 'n punt op die noordelike grens van die laasgenoemde plaas.

last-mentioned farm; thence generally westwards across the farms Pforte 127, Portion 4 (called Poortjie) of Outjo Townlands 193, De Hoop 125, Luisental 114, Nungubais 115, Goreis 122 and Kleinbegin 117 to a point on the last-mentioned farm; thence generally north-westwards across the farms Kleinbegin 117, Portion 1 (called Twenthe) of Kleinbegin 117, Transvaal 51, Chamkubis 36, Otijkondo 37, Oenitzaub 38, Hohenstein 39, Molden 40, Portion 1 of Molden 40, Hohenfelde 41, Westfalen 245, the northern corner of Portion 1 of Westfalen 245, Lusthof 243, Hirabis 31, Cauas-Okawa 30, Kalkrand 257, Beulah 256, the south-eastern corner of Portion 3 of Kamanjab Townlands 190, Portion 4 of Kamanjab Townlands 190, Portion 3 of Kamanjab Townlands 190, Portion 6 of Kamanjab 190, Portion 3 of Kamanjab 190 and Kamanjab Nord 212 to a point on the last-mentioned farm; thence generally westwards across the farms Kamanjab Nord 212, Weisbrunn 192, Voorspoed 629, Blyerus 628, Arendsnes 627, Wildeck 626 and Marienhöhe 639 to a point on the last-mentioned farm; thence generally northwards across the farms Swartskam 640, Portion 3 called Dalen of Kaross 237, Khoabendes 645 and Tevere 643 to a point on the northern boundary of the last-mentioned farm.

No. 22 van 1970.]

WYSIGING VAN STIGTINGSVOORWAARDES:

HENTIESBAAI, UITBREIDING 1.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 31A (2) van die Ordonnansie op Dorpe en Grondverdeling 1963 (Ordonnansie 11 van 1963) soos gewysig, verklaar ek hierby dat Proklamasie 69 van 1967 soos volg gewysig word:—

- (a) Deur die skraping van artikel 6.D.
- (b) Deur die vervanging van die nommers „171-189” in artikel 6.B deur die nommers „171-180”.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 20ste dag van Januarie 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 22 of 1970.]

AMENDMENT OF CONDITIONS OF ESTABLISHMENT:

HENTIESBAAI, EXTENSION 1.

Under and by virtue of the powers in me vested by section 31A (2) of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance 11 of 1963) as amended, I do hereby declare that Proclamation 69 of 1967 shall be amended as follows:—

- (a) By the deletion of section 6.D.
- (b) By the substitution for the numbers “171-189” in section 6.B of the numbers “171-180”.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 20th day of January 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 23 van 1970.]

WYSIGING VAN STIGTINGSVOORWAARDES:

HENTIESBAAI: UITBREIDING 2.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 31A (2) van die Ordonnansie op Dorpe en Grondverdeling 1963 (Ordonnansie 11 van 1963) soos gewysig, verklaar ek hierby dat Proklamasie 86 van 1969 gewysig word deur die vervanging van die woord „Administrateur” deur die woorde „Plattelandse Plaaslike Bestuur van Hentiesbaai” in artikel 4 (a).

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 20ste dag van Januarie 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 24 van 1970.]

WYSIGING VAN STIGTINGSVOORWAARDES:

DORP EMPELHEIM.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 31A (2) van die Ordonnansie op Dorpe en Grondverdeling 1963 (Ordonnansie 11 van 1963) soos gewysig, verklaar ek hierby dat Proklamasie 1 van 1956 soos volg gewysig word:—

- (a) Deur die vervanging van die woorde „Mariental Uitbreiding 1” in artikel 1 deur die woord „Empelheim”.
- (b) Deur die vervanging van „426-435 en 508” in artikel 3 (a) deur „23-32 en 105”.
- (c) Deur die vervanging van „509 en 510” in artikel 3 (b) deur „106 en 107”.
- (d) Deur die vervanging van artikel 4 (b) deur die volgende:—
„(b) Bykomende voorwaardes van toepassing op alle erwe behalwe daardie erwe bedoel in artikel 3 en erwe 11, 22, 41, 43, 62, 64, 84 en 93.”
- (e) Deur die vervanging van artikel 4 (c) deur die volgende:—
“(c) Bykomende voorwaardes van toepassing op erwe 11, 22, 41, 43, 62, 64, 84 en 93.”

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 19de dag van Januarie 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 25 van 1970.]

WYSIGING VAN STIGTINGSVOORWAARDES:

PIONIERSPARK.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 31A (2) van die Ordonnansie op Dorpe en Grondverdeling 1963 (Ordonnansie 11 van 1963) soos gewysig, verklaar ek hierby dat Proklamasie 15 van 1968 gewysig word deur

No. 23 of 1970.]

AMENDMENT OF CONDITIONS OF ESTABLISHMENT:

HENTIESBAAI, EXTENSION 2.

Under and by virtue of the powers in me vested by section 31A (2) of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance 11 of 1963) as amended, I do hereby declare that Proclamation 86 of 1969 shall be amended by the substitution for the word “Administrator” of the words “Rural Local Authority of Hentiesbaai” in section 4 (a).

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 20th day of January 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 24 of 1970.]

AMENDMENT OF CONDITIONS OF

ESTABLISHMENT: TOWNSHIP OF EMPELHEIM.

Under and by virtue of the powers in me vested by Section 31A (2) of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance 11 of 1963) as amended, I do hereby declare that Proclamation 1 of 1956 shall be amended as follows:—

- (a) By the substitution for the words “Mariental Extension 1” in section 1 of the word “Empelheim”.
- (b) By the substitution for “426-435 and 508” in section 3 (a) of “23-32 and 105”.
- (c) By the substitution for “509 and 510” in section 3 (b) of “106 and 107”.
- (d) By the substitution for section 4 (b) of the following:—
“(b) Additional conditions applicable to all erven except those erven referred to in Section 3 and Erven 11, 22, 41, 43, 62, 64, 84 and 93.”
- (e) By the substitution for section 4 (c) of the following:—
“(c) Additional conditions applicable to erven 11, 22, 41, 43, 62, 64, 84 and 93.”

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 19th day of January 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 25 of 1970.]

AMENDMENT OF CONDITIONS OF ESTABLISHMENT:

PIONIERS PARK.

Under and by virtue of the powers in me vested by section 31A (2) of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance 11 of 1963) as amended, I do hereby declare that Proclamation 15 of 1968 be amend-

die vervanging van artikel 4 (13) (d) met die volgende nuwe omskrywing:

- (d) „Petrolvulstasie” beteken 'n gebou of struktuur wat by wyse van handel of winsdoeleindes aangevend word vir die verskaffing van brandstof in die vorm van petrol, olie of ander vloeibare brandstof aan motorvoertuie, die afsmeer en instandhouding van motorvoertuie en die verkoop van motorvoertuigonderdele aan die publiek: Met dien verstande dat duikkloppers, verfspuitwerk, herstel of uitmekaarhaal van voertuie of voertuigonderdele (kleinere verstellings uitgeslote) nie as instandhouding beskou word nie.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 19de dag van Januarie 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 26 van 1970.]

DORP EMPELHEIM: UITBREIDING VAN
DORPSGRENSE.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 29 (1) van die Ordonnansie op Dorpe en Grondverdeling 1963 (Ordonnansie 11 van 1963) soos gewysig, verklaar ek hierby dat die grense van die dorp EMPELHEIM uitgebrei is om Gedeeltes 33, 34 en 35 van die plaas Gedeelte C van Koichas No. 89 geleë in die Registrasie-afdeling R in te sluit.

Hierdie eiendomme staan nou bekend as Erwe 113, 114 en 115 onderskeidelik, dorp Empelheim.

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 19de dag van Januarie 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 27 van 1970.]

WYSIGING VAN STIGTINGSVOORWAARDES:
KAMANJAB.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 31A (2) van die Ordonnansie op Dorpe en Grondverdeling 1963 (Ordonnansie 11 van 1963) soos gewysig, verklaar ek hierby dat Proklamasie 1 van 1959 soos volg gewysig word:—

- (a) Die skraping van „99-114” in artikel C5 (c) en „115” in artikel C5 (f).
(b) Die vervanging van „tot” deur „en” in die Afrikaanse teks van artikel C5 (f).

Gegee onder my hand en seël in Swakopmund op hierdie die 6de dag van Januarie 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

ed by the substitution for section 4 (13) (d) of the following redefinition:

- (d) “Petrol filling station” means a building or structure used by way of trade or for purposes of gain for the supply of fuel in the form of petrol, oil or other liquid fuel to motor vehicles, the lubrication and maintenance of motor vehicles and the sale of motor vehicle spare parts to the public: Provided that panel beating, spray painting, repair or disassembling of motor vehicles or vehicle spare parts (smaller adjustments excluded) shall not be regarded as maintenance.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 19th day of January 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 26 of 1970.]

TOWNSHIP EMPELHEIM: EXTENSION OF TOWNSHIP BOUNDARIES.

Under and by virtue of the powers in me vested by section 29 (1) of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance 11 of 1963) as amended, I do hereby declare that the boundaries of the township of EMPELHEIM have been extended to include Portions 33, 34 and 35 of the farm Portion C of Koichas No. 89 situate in the Registration Division R.

The properties are now known as Erven 113, 114 and 115 respectively, township of Empelheim.

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 19th day of January 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 27 of 1970.]

AMENDMENT OF CONDITIONS OF ESTABLISHMENT: KAMANJAB.

Under and by virtue of the powers in me vested by section 31A (2) of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance 11 of 1963) as amended, I do hereby declare that Proclamation 1 of 1959 shall be amended as follows.

- (a) The deletion of “99-114” in section C5 (c) and “115” in section C5 (f).
(b) The substitution for “tot” of “en” in the Afrikaans text of section C5 (f).

Given under my hand and seal in Swakopmund on this the 6th day of January 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

No. 28 van 1970.]

UITBREIDING VAN DORPSGRENSE:

KAMANJAB.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 29 (1) van die Ordonnansie op Dorpe en Grondverdeling 1963 (Ordonnansie 11 van 1963) soos gewysig, verklaar ek hierby dat die grense van die dorp Kamanjab uitgebrei is om Gedeeltes 12 en 13 van die plaas Kamanjab-dorp en dorpsgrond geleë in die Registrasie-afdeling A in te sluit.

Hierdie eiendomme staan nou bekend as Erwe 97 en 98, onderskeidelik, dorp Kamanjab.

Gegee onder my hand en seël in Swakopmund op hierdie die 6de dag van Januarie 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

No. 28 of 1970.]

EXTENSION OF TOWNSHIP BOUNDARIES:

KAMANJAB.

Under and by virtue of the powers in me vested by section 29 (1) of the Townships and Division of Land Ordinance, 1963 (Ordinance 11 of 1963) as amended, I do hereby declare that the boundaries of the township of Kamanjab have been extended to include Portions 12 and 13 of the farm Kamanjab Town and Townlands situate in the Registration Division A.

The properties are now known as Erven 97 and 98, respectively, township of Kamanjab.

Given under my hand and seal in Swakopmund on this the 6th day of January, 1970.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

Goewermentskennisgewings.**Government Notices.**

Die volgende Goewermentskennisgewings word vir algemene inligting gepubliseer.

J. J. KLOPPER,
Sekretaris van Suidwes-Afrika.

Kantoor van die Administrateur,
Windhoek.

No. 8.] [2 Februarie 1970

Dit behaag die Administrateur om kragtens en in-gevolge die bevoegdheid hom verleen by artikel 14 van die Ordonnansie op Dorpsbesture 1963 (Ordonnansie 14 van 1963) sy goedkeuring te heg aan die onderstaande wysigings van die Waterleweringsregulasies van die Dorpsbestuur van Stampriet, afgekondig by Goewermentskennisgewing 108 van 1965.

DORPSBESTUUR VAN STAMPRIET.

WYSIGING VAN WATERLEWERINGSREGULASIES.

1. Vervang die woorde „maandeliks” deur die woorde „kwartaalliks” waar dit voorkom in paragrawe 9 (3) en 10 (1).

The following Government Notices are published for general information.

J. J. KLOPPER,
Secretary for South West Africa.

Administrator's Office,
Windhoek.

No. 8.] [2 February 1970

The Administrator has been pleased under and by virtue of the powers in him vested by section 14 of the Village Management Boards Ordinance 1963 (Ordinance 14 of 1963) to approve the undermentioned amendments to the Water Supply Regulations of the Village Management Board of Stampriet published under Government Notice 108 of 1965.

VILLAGE MANAGEMENT BOARD OF STAMPRIET.

AMENDMENT OF WATER SUPPLY REGULATIONS.

1. Substitute the word “quarterly” for the word “monthly” in paragraphs 9 (3) and 10 (1).

2. Vervang die woorde „tien rand” deur die woorde „dertig rand” in paragraf 10 (1).

3. Vervang Tarief 1 van Bylaag „B” deur die volgende:

„1. Vir elke kubieke meter of deel daarvan gelewer 11 sent, onderworpe aan 'n minimum kwartaallikse betaling van R3.30.”

4. Vervang Tarief 5 van Bylaag „B” deur die volgende:

„5. Kwartaallikse huur van watermeters:

Tot 1 duim	R0.60
Tot 1½ duim	R1.50
Tot 3 duim	R3.00”.

2. Substitute the words “thirty rand” for the words “ten rand” in paragraph 10 (1).

3. Substitute the following for Tariff 1 of Schedule “B”:

“1. For every cubic metre or part thereof of water supplied, 11 cents, subject to a minimum quarterly payment of R3.30.”

4. Substitute the following for Tariff 5 of Schedule “B”:

“5. Quarterly rental of water meters:

Up to 1 inch	R0.60
Up to 1½ inches	R1.50
Up to 3 inches	R3.00”.

No. 9.]

[2 Februarie 1970

WYSIGING VAN REGULASIES BETREFFENDE
NATUURBEWARING.

Dit behaag die Administrateur om kragtens en ingevolge die bevoegdheid hom verleen by artikel 45 van die Ordonnansie op Natuurbewaring 1967 (Ordonnansie 31 van 1967) sy goedkeuring daaraan te heg dat die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing 51 van 1968 gewysig word deur die invoeging van die volgende woorde aan die end van regulasie 4 (1) (a), onder die opskrif „BESPREKINGSSELDE”:

„Met dien verstande dat die Suid-Afrikaanse Spoorwegreisburo onthef word van die betaling van sodanige gelde vir besprekings wat hy maak ten behoeve van persone wat van sy dienste gebruik maak.”

No. 9.]

[2 February 1970

AMENDMENT OF REGULATIONS CONCERNING
NATURE CONSERVATION.

The Administrator has been pleased, under and by virtue of the powers in him vested by section 45 of the Nature Conservation Ordinance, 1967 (Ordinance 31 of 1967) to approve that the regulations published under Government Notice 51 of 1968 be amended by the insertion of the following words at the end of regulation 4 (1) (a) under the heading “RESERVATION FEES”:

“Provided that the South African Railways Travel Bureau shall be exempted from the payment of such fees for reservations made by it on behalf of persons making use of its services.”

No. 10.]

[2 Februarie 1970

MUNISIPALE MODELPERSONEELREGULASIES:

WYSIGING.

HOOFSTUK II.

Regulasie 2 (1):

Vervang die woord „betrekking” deur die woord „hoedanigheid”;

No. 10.]

[2 February 1970

MUNICIPAL MODEL STAFF REGULATIONS:

AMENDMENT.

CHAPTER II.

Regulation 2 (1):

Substitute the word “capacity” for the word “post”;

Regulation 2 (2):

Substitute the words "may be appointed in a permanent capacity" for the words "assume duty in a permanent post";

Regulation 2 (3) (e):

Substitute the figure "(2)" for the figure "(3)";

CHAPTER V.

Regulation 16 (1):

Delete the words "not more than" wherever they appear;

Regulation 16 (1):

Substitute the figure "34" for the figure "24" in the last paragraph under Group C in the Afrikaans text;

Regulation 18 (2) (c):

Substitute the word "of" for the word "en" between the words "ongetroud" and "onder" in the last line in the Afrikaans text;

Regulation 18 (4) (a):

Substitute plus signs (+) for the first multiplication signs (×) in the formulas.

Regulation 21 (1) (a):

Substitute the figure "(9)" for the figure "(10)";

Regulation 21 (2) (f):

Substitute the letter "(e)" for the figure "(3)" in the third last line.

Regulation 22:

Insert the following subregulation after subregulation (g):

"(h) (i) If an employee dies, the value of all bonus leave due to his credit is paid to his widow; or, if there is no widow, in equal shares to his children; or, if there is no widow or children, into his estate;

(ii) In this paragraph "child" has the same meaning as given thereto in regulation 18 (2) (c)

Regulation 27:

Substitute the word "regulasies" for the word "regulasie" in the Afrikaans text;

Regulation 28 (1):

Substitute the word "vacation" for the word "ordinary" in the second line.

CHAPTER VI.

Regulation 30 (2) (c):

Substitute the figure "30" for the figure "33" in the last line.

Regulasie 2 (2):

Vervang die woorde "diens aanvaar in 'n vaste betrekking" in die eerste reël deur die woorde "in 'n vaste hoedanigheid aangestel word";

Regulasie 2 (3) (e):

Vervang die syfer „(3)” deur die syfer „(2)”;

HOOFSTUK V.

Regulasie 16 (1):

Skrap die woorde „nie meer nie as" waar dit ook al voorkom.

Regulasie 16 (1):

Vervang die syfer „24" deur die syfer „34" in die laaste paragraaf onder Groep C in die Afrikaanse teks.

Regulasie 18 (2) (c):

Vervang die woord „en" tussen die woorde „ongetroud" en „onder" in die laaste reël deur die woord „of";

Regulasie 18 (4) (a):

Vervang die eerste vermenigvuldigtekens (×) in die formules deur plus-teken (+);

Regulasie 21 (1) (a):

Vervang die syfer „(10)" deur die syfer „(9)";

Regulasie 21 (2) (f):

Vervang die syfer „(3)" in die derde laaste reël deur die letter „(e)";

Regulasie 22:

Voeg die volgende subregulasie in na subregulasie (g):

„(h) (i) As 'n werknemer te sterwe kom, word die waarde van alle bonusverlof tot sy krediet aan sy weduwee betaal; of, indien daar geen weduwee is nie, in gelyke dele aan sy kinders; of, indien daar geen kinders of weduwee is nie, aan sy boedel;

(ii) In hierdie paragraaf het „kind" dieselfde betekenis as wat daaraan toegeskryf word in regulasie 18 (2) (c)";

Regulasie 27:

Vervang die woord „regulasie" in die eerste reël deur die woord „regulasies";

Regulasie 28 (1):

Vervang die woorde „gewone verlof" in die tweede reël deur die woord „vakansieverlof";

HOOFSTUK VI.

Regulasie 30 (2) (c):

Vervang die syfer „33" in die laaste reël deur die syfer „30".

No. 11.]

[2 Februarie 1970

MUNISIPALITEIT VAN WALVISBAAI.

PERSONEELREGULASIES.

Dit behaag die Administrateur om kragtens en ingevolge die bevoegdheid hom verleen by artikel 244 (3)

No. 11.]

[2 February 1970

MUNICIPALITY OF WALVIS BAY:

STAFF REGULATIONS.

The Administrator has been pleased under and by virtue of the powers in him vested by section 244 (3)

van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) goed te keur dat die Munisipale Modelpersoneelregulasies, afgekondig by Goewermentskennisgewing 119 van 1969, soos gewysig, op die Munisipaliteit van Walvisbaai van toepassing gemaak word.

of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) to approve that the Municipal Model Staff Regulations, published under Government Notice 119 of 1969, as amended, be applied to the Municipality of Walvis Bay.

No. 12.]

[2 Februarie 1970

MUNISIPALITEIT VAN WINDHOEK:
PERSONEELREGULASIES.

Dit behaag die Administrateur om kragtens en ingevolge die bevoegdheid hom verleen by artikel 244 (3) van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) goed te keur dat die Munisipale Modelpersoneelregulasies, afgekondig by Goewermentskennisgewing 119 van 1969, soos gewysig, op die Munisipaliteit van Windhoek van toepassing gemaak word.

No. 12.]

[2 February 1970

MUNICIPALITY OF WINDHOEK:
STAFF REGULATIONS.

The Administrator has been pleased under and by virtue of the powers in him vested by section 244 (3) of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) to approve that the Municipal Model Staff Regulations, published under Government Notice 119 of 1969, as amended, be applied to the Municipality of Windhoek.

No. R. 93 (Republiek).]

[16 Januarie 1970

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964. — WYSIGING VAN
BYLAE NO. 1 (NO. 1/1/5).

Ek, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 1 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICHS,
Minister van Finansies.

BYLAE.

I	II	III	IV	V
Tariefpos	Statistiese Eenheid	Skaal van Reg Algemeen	M.B.N.	Voorkeur
08.05 Deur na subpos No. 08.05.10 die volgende in te voeg:				
„08.05.20 Pekanneute	lb.	190c per 100 lb.		
08.05.30 Makadamianeute	lb.	190c per 100 lb.”		

OPMERKING — Spesifieke voorsiening, vir statistiese doeleindes, word gemaak vir pekan- en makadamianeute.

No. R. 93 (Republic).]

[16 January 1970

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964. — AMENDMENT
OF SCHEDULE NO. 1 (NO. 1/1/5).

I, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 1 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICHS,
Minister of Finance.

SCHEDULE.

I	II	III	IV	V
Tariff Heading	Statistical Unit	Rate of Duty General	M.F.N.	Preferential
08.05 By the insertion after subheading No. 08.05.10 of the following:				
“08.05.20 Pecan nuts	lb.	190c per 100 lb.		
08.05.30 Macadamia nuts	lb.	190c per 100 lb.”		

NOTE — Specific provision, for statistical purposes, is made for pecan and macadamia nuts.

No. R. 94 (Republiek).]

[16 Januarie 1970

No. R. 94 (Republic).]

[16 January 1970

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964. — WYSIGING VAN
BYLAE NO. 1 (NO. 1/1/6).

Ek, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 1 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICHS,
Minister van Finansies.

BYLAE.

I	II	III	IV	V
Tariefpos	Statistiese Eenheid	Skaal van Reg Algemeen	M.B.N.	Voorkeur
28.45 Deur subpos No. 28.45.10 deur die volgende te vervang:				
„28.45.10 Van magnesium (uitgesonderd magnesiumtrisilikaat)	lb.	15%		
28.45.15 Magnesiumtrisilikaat	lb.	20% of 60c per kg. min 50 persent van die prys v.a.b.”		
29.25 Deur na subpos No. 29.25.40 die volgende in te voeg:				
„29.25.50 Asetaminofenol	lb.	15% of 140c per kg. min 50 persent van die prys v.a.b.		
29.25.60 Fenasetien	lb.	15% of 110c per kg. min 50 persent van die prys v.a.b.”		

OPMERKING — Spesifieke voorsiening, teen verhoogde skale van reg, word vir magnesiumtrisilikaat, asetaminofenol (parasetamol) en fenasetien gemaak.

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964. — AMENDMENT
OF SCHEDULE NO. 1 (NO. 1/1/6).

I, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 1 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICHS,
Minister of Finance.

SCHEDULE.

I	II	III	IV	V
Tariff Heading	Statistical Unit	Rate of Duty General	M.F.N.	Preferential
28.45 By the substitution for subheading No. 28.45.10 of the following:				
“28.45.10 Of magnesium (excluding magnesium trisilicate)	lb.	15%		
28.45.15 Magnesium trisilicate	lb.	20% or 60c per kg. less 50 per cent of the f.o.b. price”		
29.25 By the insertion after subheading No. 29.25.40 of the following:				
“29.25.50 Acetaminophenol	lb.	15% or 140c per kg. less 50 per cent of the f.o.b. price		
29.25.60 Phenacetin	lb.	15% or 110c per kg. less 50 per cent of the f.o.b. price”		

NOTE — Specific provision, at increased rates of duty, is made for magnesium trisilicate, acetaminophenol (paracetamol) and phenacetin.

No. R. 95 (Republiek).] [16 Januarie 1970

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964. — WYSIGING VAN
BYLAE NO. 1 (NO. 1/1/7).

Ek, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 1 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICHS,
Minister van Finansies.

BYLAE.

I	II	III	IV	V
Tariefpos	Statistiese Eenheid	Skaal van Algemeen	Reg M.B.N.	Voorkeur
68.06 Deur na subpos No. 68.06.10 die volgende in te voeg:				
„68.06.20 Van silikonkarbied	lb.	25%”		

OPMERKING — Spesifieke voorsiening word gemaak vir skuurpoeier of -korrels van silikonkarbied, op 'n basis van weefstof, van papier, van papierbord of van ander stowwe, hetsy na vorm gesny of genaai of andersins opgemaak al dan nie, en die reg daarop word van 15% na 25% verhoog.

No. R. 95 (Republic).] [16 January 1970

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964. — AMENDMENT
OF SCHEDULE NO. 1 (NO. 1/1/7).

I, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 1 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICHS,
Minister of Finance.

SCHEDULE.

I	II	III	IV	V
Tariff Heading	Statistical Unit	Rate of Duty General	M.F.N.	Preferential
68.06 By the insertion after subheading No. 68.06.10 of the following:				
“68.06.20 silicon carbide	lb.	25%”		

NOTE — Specific provision is made for abrasive powder or grain of silicon carbide, on a base of woven fabric, of paper, of paperboard or of other materials, whether or not cut to shape or shewn or otherwise made up, and the duty thereon is increased from 15% to 25%.

No. R. 96 (Republiek).] [16 Januarie 1970

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964. — WYSIGING VAN
BYLAE NO. 3 (NO. 3/219).

Ek, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 3 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICHS,
Minister van Finansies.

BYLAE.

I	II	III
Item	Tariefpos en Beskrywing	Mate van Korting
306.04	Deur tariefpos No. 39.01 deur die volgende te vervang:	
	„39.01 Versadigde poli-esterharse, olievrj	Volle reg”
307.01	Deur tariefpos No. 29.30 deur die volgende te vervang:	
	„29.30 (1) Isosianate, vir die ver- vaardiging van skuim- plastiek	Volle reg

No. R. 96 (Republic).] [16 January 1970

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964. — AMENDMENT
OF SCHEDULE NO. 3 (NO. 3/219).

I, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 3 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICHS,
Minister of Finance.

SCHEDULE.

I	II	III
Item	Tariff Heading and Description	Extent of Rebate
306.04	By the substitution for tariff heading No. 39.01 of the following:	
	“39.01 Saturated polyester resins, oil-free	Full duty”
307.01	By the substitution for tariff heading No. 29.30 of the following:	
	“29.30 (1) Isocyanates, for the ma- nufacture of foam plastic	Full duty

(2) Isosianate, vir die vervaardiging van poliuretaan elastomere	Volle reg"	(2) Isocyanates, for the manufacture of polyurethane elastomers	Full duty"
Deur paragraaf (2) van tariefpos No. 39.01 deur die volgende te vervang:		By the substitution for paragraph (2) of tariff heading No. 39.01 of the following:	
„(2) Poli-esterharse, vir die vervaardiging van poliuretane elastomere	Volle reg"	“(2) Polyester resins, for the manufacture of polyurethane elastomers	Full duty"
311.13 Deur na tariefpos No. 55.09 die volgende in te voeg:		311.13 By the insertion after tariff heading No. 55.09 of the following:	
„59.12 Geïmpregneerde tekstielstowwe, vir die vervaardiging van poleerskywe	Hoogstens die M.B.N.-reg"	“59.12 Impregnated textile fabrics, for the manufacture of polishing buffs	Not exceeding the M.F.N. duty"

OPMERKINGS —

- (1) Voorsiening word gemaak vir 'n volle korting op reg op isosianate en poli-esterharse, vir die vervaardiging van poliuretaan elastomere.
- (2) Die voorsienings vir 'n korting op reg op alifatiese of aromatiese poli-isosianate of mengsels of oplossings daarvan of isosianaatprepolimere of oplossings daarvan, vir die vervaardiging van kleursel, verf, vernis en verwante produkte en sintetiese harse en kunspanstieke en op isosianaatprepolimere, vir die vervaardiging van skuimplastiek, word ingetrek omdat die betrokke goedere vry van reg by Bylae No. 1 indeelbaar is.
- (3) Voorsiening word gemaak vir 'n korting van hoogstens die M.B.N.-reg op geïmpregneerde tekstielstowwe, vir die vervaardiging van poleerskywe.

NOTES —

- (1) Provision is made for a rebate of the full duty on isocyanates and polyester resins, for the manufacture of polyurethane elastomers.
- (2) The provisions for a rebate of duty on aliphatic or aromatic polyisocyanates or mixtures or solutions thereof or isocyanate prepolymers or solutions thereof, for the manufacture of colour, paint, varnish and allied products and synthetic resins and artificial plastics and on isocyanate prepolymers, for the manufacture of foam plastic, are withdrawn because the goods in question are classifiable free of duty in Schedule No. 1.
- (3) Provision is made for a rebate not exceeding the M.F.N. duty on impregnated textile fabrics, for the manufacture of polishing buffs.

No. R. 97 (Republiek).]

[16 Januarie 1970

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964. — WYSIGING VAN
BYLAE NO. 5 (NO. 5/40).

Ek, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae No. 5 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICHS,
Minister van Finansies.

BYLAE.

I	II	III
Item	Tariefpos en Beskrywing	Mate van Teruggawe
510.04	Deur na item 510.03 die volgende in te voeg:	
„510.04	DIVERSE ARTIKELS VAN PAPIERPULP, PAPIER, PAPIERBORD OF SELULOSE-WATTE:	

No. R. 97 (Republic).]

[16 January 1970

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964. — AMENDMENT
OF SCHEDULE NO. 5 (NO. 5/40).

I, NICOLAAS DIEDERICHS, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule No. 5 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICHS,
Minister of Finance.

SCHEDULE.

I	II	III
Item	Tariff Heading and Description	Extent of Drawback
510.04	By the insertion after item 510.03 of the following:	
“510.04	MISCELLANEOUS ARTICLES OF PAPER PULP, PAPER, PAPERBOARD OR CELLULOSE WADDING:	

48.01

Houtvrye papier of papierbord, met 'n basisgewig per vk. m. van hoogstens 250 grm. en met 'n prys v.a.b. per 2000 lb. van hoogstens R240, gebruik by die vervaardiging van ponskaarte

Volle reg"

48.01

Wood-free paper or paperboard, with a basis weight per sq. m. not exceeding 250 grm. and with a f.o.b. price per 2000 lb. not exceeding R240, used in the manufacture of punch cards

Full duty"

OPMERKING — Voorsiening word gemaak vir 'n teruggaue van die volle reg op houtvrye papier of papierbord, met 'n basisgewig per vk. m. van hoogstens 250 grm. en met 'n prys v.a.b. per 2000 lb. van hoogstens R240, gebruik by die vervaardiging van ponskaarte wat uit die Republiek uitgevoer word.

NOTE — Provision is made for a drawback of the full duty on wood-free paper or paperboard, with a basis weight per sq. m. not exceeding 250 grm. and with a f.o.b. price per 2000 lb. not exceeding R240, used in the manufacture of punch cards which are exported from the Republic.

Algemene Kennisgewings.

General Notices.

(No. 2 van 1970.)

(No. 2 of 1970.)

MUNISIPALITEIT VAN SWAKOPMUND.

MUNICIPALITY OF SWAKOPMUND.

PERMANENTE SLUITING VAN GEDEELTE VAN 'N OPENBARE PLEK.

PERMANENT CLOSING OF PORTION OF PUBLIC PLACE.

Kennisgewing geskied hierby ingevolge die bepalings van artikel 183 (1) (b) (ii) van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) soos gewysig, dat die Raad van die Munisipaliteit van Swakopmund die sluiting van die ondergenoemde openbare plek wenslik ag en van voornemens is om sodanige openbare plek permanent te sluit.

Notice is hereby given in terms of section 183 (1) (b) (ii) of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) as amended, that the Council of the Municipality of Swakopmund considers the closing of the under-mentioned public place expedient and intends closing such place permanently.

„'n Sekere gedeelte van Erf 130 Tamariskia, ± 1 hektaar groot, gemerk A, B, C, D, E, F, en omlin in rooi op landmetersplan SWTP 27.”

“A certain portion of erf 130 Tamariskia, ± 1 hectare, marked A, B, C, D, E, F, and outlined in red on surveyor's plan SWTP 27.”

'n Plan, SWTP 27, wat bogenoemde openbare plek aantoon, lê ter insae in die kantoor van die stadsklerk tydens kantooreure.

A plan, SWTP 27, which shows the abovementioned place, lies open to inspection in the office of the town clerk during office hours.

Besware teen die voorgenoemde sluiting moet ingevolge artikel 183 (3) van genoemde ordonnansie skriftelik aan die Administrateur bestel word.

Objections against the proposed closing shall be served in writing on the Administrator in terms of section 183 (3) of the said ordinance.

(No. 3 van 1970.)

(No. 3 of 1970.)

AANSOEK OM GROND TOT 'N PRIVATE WILDRESERWE TE LAAT PROKLAMEER.

APPLICATION TO HAVE LAND PROCLAIMED A PRIVATE GAME RESERVE.

Kennisgewing geskied hierby dat Mnr. G. S. STANDER van voorneme is om, ooreenkomstig die bepalings van die Ordonnansie op Natuurbewaring 1967 (Ordonnansie 31 van 1967) en die regulasies daaringevolge afgerondig, sy plaas OKATJITAMBI 255 geleë in die distrik Otjiwarongo tot 'n private wildreserwe te laat proklameer.

Notice is hereby given that Mr. G. S. STANDER proposes having his farm OKATJITAMBI 255 situated in the district of Otjiwarongo, proclaimed a private game reserve in terms of the Nature Conservation Ordinance, 1967 (Ordinance 31 of 1967) and the regulations published thereunder.

Enigeen wat beswaar daarteen wil aanteken, word versoek om dit skriftelik by my in te dien binne drie maande na die datum hiervan.

J. J. KLOPPER,
Sekretaris van Suidwes-Afrika.

Windhoek.
8.1.1970.

(No. 4 van 1970.)

Ek, JOHANNES GERT HENDRIK VAN DER WATH, Administrateur van Suidwes-Afrika, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 14 van die „Crown Land Disposal Ordinance” 1903 (Transvaal) soos gewysig by die „Crown Land Disposal Amendment Ordinance” 1906 (Transvaal), en toegepas op die Gebied Suidwes-Afrika by die „Crown Land Disposal Proclamation” 1920 (Proklamasie 13 van 1920) en die „Crown Land Disposal Amendment Proclamation” 1920 (Proklamasie 54 van 1920) kanselleer hierby Sertifikaat van Reservasie No. 13 van 1928, geregistreer op 27 Februarie 1928, waarby die ondergenoemde grond vir spoorwegdoeleindes gereserveer is —

1. SEKERE Gedeelte A van erf No. 69 (Voorheen Parzelle 121/28, Usakos Dorpsgebied; GELEË in die Munisipaliteit van Usakos in die distrik Karibib; GROOT driehonderd (300) vierkante meter nege-en-twintig (29) vierkante desimeter.
2. SEKERE Gedeelte B van erf No. 69 (voorheen Parzelle 68/19), Usakos Dorpsgebied; GELEË in die Munisipaliteit van Usakos in die distrik Karibib; GROOT tweeduisend tweehonderd vyf-en-sewentig (2275) vierkante meter dertig (30) vierkante desimeter.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrateur

(No. 5 van 1970).

MUNISIPALITEIT VAN SWAKOPMUND:

PERMANENTE SLUITING VAN STRAATGEDEELTE.

Kennisgewing geskied hierby ingevolge die bepalings van artikel 183 (1) (b) (ii) van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) soos gewysig, dat die Raad van die Munisipaliteit van Swakopmund die sluiting van die ondergenoemde straatgedeelte wenslik ag en van voornemens is om sodanige straatgedeelte permanent te sluit.

„'n Gedeelte van Poststraat grensend aan erwe 654 en 184 gemerk A, B, C, en gekleur rooi op plan E, 184.”

'n Plan wat die bogenoemde straatgedeelte aantoon, lê ter insae in die kantoor van die stadsklerk tydens kantoorure.

Besware teen die voorgenoemde sluiting moet ingevolge artikel 183 (3) van genoemde ordonnansie aan die Administrateur bestel word.

Any person who wishes to lodge objections to such steps is invited to do so in writing with me within three months from the date hereof.

J. J. KLOPPER,
Secretary for South West Africa.

Windhoek.
8.1.1970.

(No. 4 of 1970.)

I, JOHANNES GERT HENDRIK VAN DER WATH, Administrator of South West Africa acting under the powers vested in me by section 14 of the Crown Land Disposal Ordinance 1903 (Transvaal) as amended by the Crown Land Disposal Amendment Ordinance 1906 (Transvaal) and extended to the Territory of South West Africa by the Crown Land Disposal Proclamation, 1920 (Proclamation 13 of 1920) and the Crown Land Disposal Amendment Proclamation 1920 (Proclamation 54 of 1920) hereby cancel Certificate of Reservation No. 13 of 1928, registered on 27 February 1928, whereby the undermentioned land was reserved for railway purposes:—

1. CERTAIN Portion A of erf No. 69 (formerly Parzelle 121/28), Usakos Township; SITUATE in the Municipality of Usakos in the district of Karibib; MEASURING three hundred (300) square metres twenty-nine (29) square decimetres.
2. CERTAIN Portion B of erf No. 69 (formerly Parzelle 68/19), Usakos Township; SITUATE in the Municipality of Usakos in the district of Karibib; MEASURING two thousand two hundred and seventy-five (2275) square metres thirty (30) square decimetres.

J. G. H. VAN DER WATH,
Administrator

(No. 5 of 1970).

MUNICIPALITY OF SWAKOPMUND:

PERMANENT CLOSING OF PORTION OF STREET.

Notice is hereby given in terms of section 183 (1) (b) (ii) of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) as amended, that the Council of the Municipality of Swakopmund considers the closing of the undermentioned portion of street expedient and intends closing such portion permanently.

“A portion of Post Street adjoining erven 654 and 184 lettered A, B, C, and coloured red on plan E, 184.”

A plan which shows the above-mentioned street portion, lies for inspection in the office of the town clerk during office hours.

Objections to the proposed closing should be served on the Administrator in terms of section 183 (3) of the said ordinance.

(No. 32 van 1970 (Republiek).)

BOUVERENIGINGSOPGAWE.

Ingevolge artikel *vier-en-dertig* (2) van die Bouverenigingswet 1965, word onderstaande Saamgestelde Opgawes vir algemene inligting gepubliseer.

SAMEVATTING VAN MAANDELIKSE OPGAWES DEUR PERMANENTE BOUVERENIGINGS VIR DIE MAAND GEEËNDIG 30 NOVEMBER, 1969.

	Getal	Bedrag	
		R	R
Getal Verenigings . . .	18		
Aandelekapitaal:			
Onbepaalde		1,106,367,597	
Vaste Termyn		142,780,942	
Totaal		1,249,148,539	
Algemene Reserwe		90,223,566	
Deposito's:			
Vaste		745,515,713	
Spaar		384,302,946	
Totaal		1,129,818,659	
Opgelope Rente		20,981,089	
Kollaterale Kontant-deposito's		5,990,859	
Opgelope Rente		100,536	
Lenings en Oortrekkings		4,745,372	
Voorskotte teen verband:			
(1) Voorskotte bo R15,000	14,287	462,208,838	
(2) Alle Voorskotte	294,470	1,996,539,075	
Toegestaan maar nie uitbetaal nie		190,880,780	
Likwiede Bates:			
Kontant en Deposito's onmiddellik opvraagbaar		46,326,867	
Lenings aan Diskontohuise en Wissels		16,810,000	
Onbeswaarde Effekte		88,145,017	
Opgelope Rente		1,264,186	
Totaal		152,546,070	
Statutêre Minimum Bedrag		121,477,212	
Voorgeskrewe Beleggings			
Likwiede Bates		152,546,070	
Deposito's (behalwe dié wat as likwiede bates geld)		105,810,574	
Lenings aan Diskontohuise (behalwe dié wat as likwiede bates geld)		—	
Onbeswaarde Effekte (behalwe dié wat as likwiede bates geld)		132,385,367	
Opgelope Rente		3,709,498	
Totaal		394,451,509	
Statutêre minimum bedrag		238,205,675	

(No. 32 of 1970 (Republic).)

BUILDING SOCIETIES RETURN.

In terms of section *thirty-four* (2) of the Building Societies Act, 1965, the following Composite Return is published for general information.

SUMMARY OF MONTHLY RETURNS BY PERMANENT BUILDING SOCIETIES FOR THE MONTH ENDED 30TH NOVEMBER, 1969.

	No.	Amount	
		R	R
Number of Societies . . .	18		
Share Capital:			
Indefinite		1,106,367,597	
Fixed Period		142,780,942	
Total		1,249,148,539	
General Reserve		90,223,566	
Deposits:			
Fixed		745,515,713	
Savings		384,302,946	
Total		1,129,818,659	
Accrued Interest		20,981,089	
Collateral Cash Deposits		5,990,859	
Accrued Interest		100,536	
Loans and Overdrafts		4,745,372	
Mortgage Advances:			
(1) Advances over R15,000	14,287	462,208,838	
(2) All Advances	294,470	1,996,539,075	
Granted but not paid out		190,880,780	
Liquid Assets:			
Cash and Deposits withdrawable on demand		46,326,867	
Loans to Discount Houses and Bills		16,810,000	
Unencumbered Securities		88,145,017	
Accrued Interest		1,264,186	
Total		152,546,070	
Statutory Minimum Amount		121,477,212	
Prescribed Investments			
Liquid Assets		152,546,070	
Deposits (other than those ranking as liquid assets)		105,810,574	
Loans to Discount Houses (other than those ranking as liquid assets)		—	
Unencumbered Securities (other than those ranking as liquid assets)		132,385,367	
Accrued Interest		3,709,498	
Total		394,451,509	
Statutory minimum amount		238,205,675	

Advertensies.

Advertisements.

ADVERTEER IN DIE OFFISIËLE KOERANT VAN

ADVERTISING IN THE OFFICIAL GAZETTE OF

SUIDWES-AFRIKA

SOUTH WEST AFRICA

1. Die *Offisiële Koerant* verskyn op die 1ste en 15de dag van elke maand; as een van hierdie dae op 'n Sondag of openbare feesdag val, verskyn die *Offisiële Koerant* op die eersvolgende werkdag.

1. The *Official Gazette* is published on the 1st and 15th day of each month; if either of those days falls on a Sunday or Public Holiday, the *Gazette* is published on the next succeeding working day.

2. Advertensies wat in die *Offisiële Koerant* geplaas moet word, moet in die taal waarin hulle sal verskyn aan die OFFISIËLE KOERANT KANTOOR, Posbus 292, Windhoek, geadresseer word, of by Kamer 145, Wetgewende Vergadering, Windhoek, afgelewer word, nie later nie as 4.30 nm. op die NEGENDE dag voor die verskyning van die *Offisiële Koerant* waarin die advertensie geplaas moet word.

2. Advertisements for insertion in the *Official Gazette* should be addressed to the OFFICIAL GAZETTE OFFICE, P. O. Box 292, Windhoek, or be delivered to Room 145, Legislative Assembly, Windhoek, in the languages in which they are to be published, not later than 4.30 p.m. on the NINTH day before the date of publication of the *Official Gazette* in which they are to be inserted.

3. Advertensies word na die amptelike gedeelte in die *Offisiële Koerant* geplaas, of op 'n ekstra blad van die *Koerant*, al na die Sekretaris gevind.

3. Advertisements are inserted in the *Gazette* after the official matter or in a supplement of the *Gazette* at the discretion of the Secretary.

4. Advertensies word vir die openbare voordeel in die *Offisiële Koerant* gepubliseer. Vertaling moet deur die Adverteerder of sy agent gelewer word indien verlang.

4. Advertisements are published in the *Official Gazette* for the benefit of the public. Translations, if desired, must be furnished by the advertiser or his agent.

5. Slegs wetadvertensies word vir publikasie in die *Offisiële Koerant* aangeneem en hulle is onderhewig aan die goedkeuring van die Sekretaris van Suidwes-Afrika, wat die aanwysing of verdere publikasie van 'n advertensie mag weier.

5. Only law advertisements are accepted for publication in the *Official Gazette*, and are subject to the approval of the Secretary for South West Africa, who may refuse to accept or may decline further publication of, any advertisement.

6. Advertensies moet sover moontlik getik wees. Die manuskrip van advertensies moet slegs op een kant van die papier geskryf word en alle eiename moet duidelik wees. In geval 'n naam weens onduidelike handskrif foutief gedruk word, kan die advertensie slegs dan herdruk word as die koste van 'n nuwe plasing betaal word.

6. Advertisements should as far as possible be typewritten. Manuscript of advertisements should be written on one side of the paper only, and all proper names plainly inscribed; in the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be republished on payment of the cost of another insertion.

7. Die jaarlikse intekengeld op die *Offisiële Koerant* is R5-00 posvry in hierdie Gebied en die Republiek van Suid-Afrika, verkrygbaar by die here John Meinert (Edms.) Bpk., Posbus 56, Windhoek. Oorsese intekenaars moet posgeld vooruit betaal. Enkel eksemplare van die *Offisiële Koerant* is verkrygbaar van die here John Meinert (Edms.) Bpk., Posbus 56, Windhoek, teen 10c per eksemplaar. Eksemplare word vir slegs twee jaar in voorraad gehou.

7. The subscription for the *Official Gazette* is R5-00 per annum, post free in this Territory and the Republic of South Africa, obtainable from Messrs. John Meinert (Pty.) Ltd., P. O. Box 56, Windhoek. Postage must be prepaid by overseas subscribers. Single copies of the *Gazette* may be obtained from Messrs. John Meinert (Pty.) Ltd., P.O. Box 56, Windhoek, at the price of 10c per copy. Copies are kept in stock for only two years.

8. Die koste vir die plasing van kennisgewings is soos volg en is betaalbaar deur inkomstesêëls op die oorspronklike kennisgewings, wat in duplikaat ingedien moet word, te plak:—

8. The charge for the insertion of notices is as follows and is payable in the form of revenue stamps affixed to the original notice, which must be submitted in duplicate:—

Tipe	Tarief
1. Boedelkennisgewings — Skuldeisers en skuldenaars	R1.20
2. Boedelkennisgewings — Likwidasierekenings	R1.20
3. Insolvente boedels — Vorms 1, 2, 3, 4, 5, 6 en 7	R1.20
4. Oordrag van besigheid	R2.25
5. Sertifikaat van aanstelling van beëdigde waardeerder	R2.25
6. Vergadering van Balju	R2.25
7. Verklaring van dividend	R2.25
8. Verlore polis/akte/verband	R2.25
9. Regsveillings — Hooggeregshof	R3.75

Type	Charge
1. Estate notices — creditor and debtor	R1.20
2. Estate notices — Liquidation accounts	R1.20
3. Insolvent estates — Forms 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7	R1.20
4. Transfer of business	R2.25
5. Certificate of appointment of sworn appraiser	R2.25
6. Meeting of Sheriff	R2.25
7. Declaration of dividend	R2.25
8. Lost policy, deed, bond	R2.25
9. Sale in execution — Supreme Court	R3.75

9. Die Koste vir die plasing van advertensies, behalwe die kennisgewings wat in paragraaf 8 genoem word, is teen die tarief van 75 sent per duim enkelkolom en R1.50 per duim dubbelkolom, herhalings teen halfprys. (Gedeeltes van 'n duim moet as volle duim bereken word.)

9. The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in paragraph 8 is at the rate of 75 cent per inch single column and R1.50 per inch double column, repeats half price. (Fractions of an inch to be reckoned as an inch.)

10. Geen advertensie word geplaas nie tensy die koste vooruit betaal is. Tjeks, wissels, pos- en geldorders moet aan die Sekretaris van Suidwes-Afrika betaalbaar gemaak word.

10. No advertisements are inserted unless the charge is prepaid. Cheques, drafts, postal orders or money orders must be made payable to the Secretary for South West Africa.

STAAT VAN ONOPGEËISTE SALDI.

Klas Rekening	Volle Name	Datum van laaste Inskrywing	Datum laas Gesertifiseer	Bedrag
Spaarrekening	Ahrens, Robert	28. 6.60	28. 6.60	R 1-16
Spaarrekening	Beukes, Willem	19.11.60	19.11.60	R 1-82
Spaarrekening	Bindl, Elizabeth Agnes	8. 3.61	25. 3.60	R 3-27
Spaarrekening	Calitz, Susanna Catharina	1.10.59	—	R 3-07
Spaarrekening	Fox, Kawandje McDonald	19.11.60	30. 5.60	R 2-07
Spaarrekening	t'Hart, Adelaide	8.10.58	18. 3.58	R 1-92
Spaarrekening	Kleyn, Tobias Johannes	8.12.60	—	R 1-00
Spaarrekening	Van der Merwe, Albertus Nicolaas	21. 3.61	—	R 7-45
Spaarrekening	Mathowanaya, Max	23. 4.60	—	R 1-00
Spaarrekening	McGeer, Herbert	16. 6.59	—	R 6-00
Spaarrekening	Nungulu, Leo	31. 3.59	1.10.57	R 3-03
Spaarrekening	Oelofse, Johannes Frederick	4.11.59	28. 9.59	R 1-19
Spaarrekening	Pretorius, Cecilia Johanna	21. 5.60	—	R 2-00
Spaarrekening	Rossouw, Hildegard Magdelene	1.10.60	—	R10-00
Spaarrekening	Smit: Willem Hermanus George	28. 9.57	25. 5.60	R 4-15
Spaarrekening	Stevens, Aubrey Arthur	15. 8.59	—	R 1-17
Spaarrekening	Stoldt, Werner	10. 9.60	9. 4.60	R 2-53
Spaarrekening	Strydom, Reuben Simon	17. 5.60	19. 3.60	R 3-22
Spaarrekening	Titus, John Patrick	24.12.60	24.12.60	R 4-67
Spaarrekening	Woensdrecqt, William	6. 3.61	21.12.59	R11-32
Spaarrekening	Van Schalkwyk, Jacobus Daniël Petrus	—	—	R 1-00
Spaarrekening	Maritz, Tobias Nicolaas	—	—	R 1-25
Spaarrekening	Cogill, Cecil John Rhodes	—	—	R 3-24
Spaarrekening	Satiango, Anton	—	—	R 2-21
Spaarrekening	Uhatjike, Zacheus	—	—	R 1-04
Spaarrekening	Vries, Johannes	—	—	R 1-35
Spaarrekening	Stole, David	—	—	R 1-31
Spaarrekening	Jacobs, Petrus	—	—	R 1-00
Spaarrekening	Silas, Ngenda	—	—	R 1-00
Spaarrekening	Oberholzer, Henning Jacobus	—	—	R 3-23
Spaarrekening	Retief, Daniel Stephanus	—	—	R 1-37
Spaarrekening	Titus, Piet	—	—	R 1-00

Ons sertifiseer hiermee dat die voorafgaande staat uit die boeke van hierdie takkantoor opgestel is en na die beste van ons wete en oortuiging juis en korrek is.

VOLKSKAS BEPERK, WINDHOEK.

E. J. C. BEUKES.
Kantoor van die Hoof-agent: Vir Hoofagent vir S.W.A.

D. S. JACOBS.
Rekenmeester.

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hierby kragtens artikel 26 (4) van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) dat die Padraad van Outjo dit wenslik ag dat plaaspad 2642 in die distrik Outjo gesluit word van 'n punt op distrikspad 2670 op die plaas Ehobib 209 algemeen weswaarts oor die plase Ehobib 209, Spitskop 678 en Tweelingskop 676 tot by die aansluiting met plaaspad 2641 op laasgenoemde plaas.

Skets P.30 wat die ligging van die pad aandui, lê by die kantoor van die landdros te Outjo ter insae.

Belanghebbendes kan hulle besware teen die bovermelde voorgenoemde sluiting skriftelik by my indien binne twee maande van publikasie hiervan.

DIE LANDDROS,
VOORSITTER VAN DIE PADRAAD,
OUTJO.

NOTICE.

Notice is hereby given in terms of section 26 (4) of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) that the Roads Board of Outjo deems it desirable that farm road 2642 in the district of Outjo be closed from a point on district road 2670 on the farm Ehobib 209, generally westwards across the farms Ehobib 209, Spitskop 678 and Tweelingskop 676 to the junction with farm road 2641 on the last-mentioned farm.

Sketch P. 30 indicating the position of the road may be seen at the office of the magistrate at Outjo.

Interested persons may lodge their objections to the above proposed closing in writing with me within two months of publication hereof.

THE MAGISTRATE,
CHAIRMAN OF THE ROADS
BOARD, OUTJO.

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

AANSOEKE OM MOTORTRANSPORTSERTIFIKATE.

Die onderstaande aansoeke om Motortransportsertifikate, met aanduiding van (1) verwysingsnommer, (2) naam van applikant en aard van aansoek, (3) getal en tipe voertuie, (4) aard van voorgestelde motortransport, en (5) plekke waartussen en roetes waarvoor, of gebied waarin die voorgestelde vervoer sal plaasvind, word kragtens die bepalings van artikel *dertien* (1) van die Motortransportwet, 1930 (Wet No. 39 van 1930), soos gewysig, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1964, soos gewysig, gepubliseer.

Skriftelike vertoë, in duplikaat, ter ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien (10) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 13178, Windhoek, S.W.A.

1. TL/69 (M630).
2. Luderitz Contractors Ltd. LUDERITZ. Nuwe aansoek.
3. 6 voertuie.
4. (a) Eie boumateriaal.
5. (a) Binne Luderitz distrik sowel as Aus en Rosh Pinah.
4. (b) Sand en klip.
5. (b) Binne Luderitz distrik sowel as Aus en Rosh Pinah.

1. TP/47 (M588).
2. Norberto Pereira. ANGOLA. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor AAV 14-27.
4. 12 Ton vars piesangs per week.
5. Vanaf Oshikango na Windhoek.

1. TT/16 (M234).
2. The Metal Box Company of South Africa Limited. WALVISBAAI. Nuwe aansoek.
3. Een tien sitplekbus SV. 2982.
4. (a) Eie werknemers vanaf en na eie fabriek na en vanaf hulle tuistes.
5. (a) Binne die munisipale gebied van Walvisbaai.
4. (b) Eie kosvoorrade vir eie fabriek.
5. (b) Binne munisipale gebied van Walvisbaai.

1. TD/77 (M785).
2. W. A. du Toit. TSUMEB. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor ST. 1940.
4. (a) Padboumateriaal ten behoeve van S.W.A. Administrasie.
5. (a) Binne S.W.A.
4. (b) Eie goedere vanaf naaste spoorwegstasie na eie persele.
5. (b) Binne S.W.A.
4. (c) Eie kamp uitrusting.
5. (c) Binne S.W.A.

1. TB/114 (M786).
2. M. C. Boshoff. HAMAB. Nuwe aansoek.
3. 1 voertuig SU 494.
4. (a) Padboumateriaal ten behoeve van S.W.A. Administrasie.
5. (a) Binne S.W.A.
4. (b) Eie brandstof, olies en gereedskap en persoonlike toerusting.
5. (b) Binne S.W.A.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

APPLICATIONS FOR MOTOR CARRIER CERTIFICATES.

The undermentioned applications for Motor Carrier Certificates indicating (1) reference number, (2) name of applicant and nature of application, (3) number and type of vehicles, (4) nature of proposed motor carrier transportation, and (5) points between and routes over or area within which the proposed Motor Carrier Transportation is to be effected, are published in terms of section *thirteen* (1) of the Motor Carrier Transportation Act, 1930 (Act No. 39 of 1930), as amended, and regulation 5 of the Motor Carrier Transportation Regulations, 1964, as amended.

Written representations, in duplicate, supporting or opposing these applications must be submitted to the address indicated within ten (10) days from the date of this publication.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 13178, Windhoek, S.W.A.

1. TL/69 (M630).
2. Luderitz Contractors Ltd. LUDERITZ. New application.
3. 6 vehicles.
4. (a) Own building material.
5. (a) Within Luderitz district as well as Aus and Rosh Pinah.
4. (b) Sand and Stone.
5. (b) Within Luderitz district as well as Aus and Rosh Pinah.

1. TP/47 (M588).
2. Norberto Pereira. ANGOLA. New application.
3. One lorry AAV. 14-27.
4. 12 tons fresh bananas per week.
5. From Oshikango to Windhoek.

1. TT/16 (M234).
2. The Metal Box Company of South Africa Limited. WALVIS BAY. New application.
3. One ten seater bus SV. 2982.
4. (a) Own employees from and to own factory to and from their residences.
5. (a) Within the municipal area of Walvis Bay.
4. (b) Own foodstuff for factory.
5. (b) Within municipal area of Walvis Bay.

1. TD/77 (M785).
2. W. A. du Toit. TSUMEB. New application.
3. One lorry ST. 1940.
4. (a) Material for roadmaking purposes in respect of S.W.A. Administration.
5. (a) Within S.W.A.
4. (b) Own goods from the nearest station to own contracting sites.
5. (b) Within S.W.A.
4. (c) Own camping equipment.
5. (c) Within S.W.A.

1. TB/114 (M786).
2. M. C. Boshoff, HAMAB. New application.
3. 1 vehicle SU. 494.
4. (a) Road building material in respect of S.W.A. Administration.
5. (a) Within S.W.A.
4. (b) Own fuel, oils and tools as well as personal equipment.
5. (b) Within S.W.A.

1. TS/112.
2. Gert Swart. WINDHOEK. Nuwe aansoek.
3. Een ¼ ton bakkie SW. 9713.
4. (a) Eie bou en ambag gereedskap en steier werk vir eie gebruik en eie werksmense in die loop van hulle diens (kosteloos).
5. (a) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Rietoog.
4. (b) Eie nie-blanke werknemers.
5. (b) Vanaf Khomasdal na eie werkspersele te Pionierspark en terug.

1. TV/95 (800).
2. P. A. van Taak. WINDHOEK. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor SW. 17384.
4. (a) Padboumateriaal ten behoeve van S.W.A. Administrasie.
5. (a) Binne S.W.A.
4. (b) Eie goedere vanaf naaste stasie na eie kontrak persele.
5. (b) Binne S.W.A.
4. (c) Eie kamptoeerusting en gereedskap vir eie gebruik
5. (c) Binne S.W.A.

1. TV/96 (M801).
2. W. J. Volgraaff. OUTJO. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor SJ 1608.
4. (a) Gruis ten behoeve van S.W.A. Administrasie.
5. (a) Binne Suidwes-Afrika.

1. TB/112.
2. V. J. S. Brazao. BENGUELA. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor AAB. 19-88.
4. 12 Ton vars piesangs per week ten behoeve van Suidwes Produkte Agentskap (Edms.) Bpk. Windhoek.
5. Vanaf Oshikango na Windhoek.

1. TV/98 (M807).
2. C. J. van Lill. MALTAHÖHE. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor SM. 545.
4. (a) Padboumateriaal ten behoeve van S.W.A. Administrasie.
5. (a) Binne S.W.A.
4. (b) Eie goedere vanaf die naaste spoorwegstasie na eie kontrakpersele.
5. (b) Binne S.W.A.
4. (c) Eie gereedskap en eie kamptoeerusting vir eie gebruik.
5. (c) Binne S.W.A.

1. TC/74.
2. R. Correia. ANGOLA. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor AAB. 14-53.
4. Vars groente en vrugte ten behoeve van F. J. Marling 1956 (Edms.) Bpk., Windhoek en Walvisbaai Market (Edms.) Bpk. Walvisbaai.
5. Vanaf Oshikango na Windhoek en Walvisbaai.

1. TS/139 (M808).
2. K. P. Schiel. WALVISBAAI. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor SV 2411.
4. (a) Gruis ten behoeve van S.W.A. Administrasie.
5. (a) Binne S.W.A.
4. (b) Eie kamptoeerusting, brandstof, olies vanaf die naaste spoorwegstasie.
5. (b) Binne S.W.A.

1. TP/48 (M727).
2. T. L. Pretorius. MALTAHÖHE. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor SM. 347.
4. (a) Padboumateriaal ten behoeve van die S.W.A. Administrasie.
5. (a) Binne S.W.A.
4. (b) Eie diesel brandstof vir eie gebruik.
5. (b) Binne S.W.A.

1. TS/112.
2. Gert Swart. WINDHOEK. New application.
3. One ¼ ton truck SW. 9713.
4. (a) Own building and tools of trade and scaffolding for own use and own employees in the course of their duty (free of charge).
5. (a) Within a radius of 150 miles from Rietoog.
4. (b) Own non-European employees.
5. (b) From Khomasdal to own working sites at Pionierspark and return.

1. TV/95 (800).
2. P. A. van Taak. WINDHOEK. New application.
3. One vehicle SW. 17384.
4. (a) Roadbuilding material for the S.W.A. Administration.
5. (a) Within S.W.A.
4. (b) Own goods from the nearest station to own constructing sites.
5. (b) Within S.W.A.
4. (c) Own camping equipment and tools for own use only.
5. (c) Within S.W.A.

1. TV/96 (M801).
2. W. J. Volgraaff. OUTJO. New application.
3. One lorry SJ. 1608.
4. (a) Gravel on behalf of S.W.A. Administration.
5. (a) Within S.W.A.

1. TB/112.
2. V. J. S. Brazao. BENGUELA. New application.
3. One lorry AAB. 19-88.
4. 12 Tons fresh bananas per week on behalf of South West Product Agency (Pty) Ltd. Windhoek.
5. From Oshikango to Windhoek.

1. TV/98 (M807).
2. C. J. van Lill. MALTAHÖHE. New application.
3. One lorry SM. 545.
4. (a) Roadbuilding material for S.W.A. Administration.
5. (a) Within S.W.A.
4. (b) Own goods from the nearest railway station to own constructing sites.
5. (b) Within S.W.A.
4. (c) Own tools and own camping equipment for own use.
5. (c) Within S.W.A.

1. TC/74.
2. R. Correia. ANGOLA. New application.
3. One lorry AAB. 14-53.
4. Fresh vegetables and fruit on behalf of F. J. Marling 1956 (Pty) Ltd. Windhoek and Walvis Bay Market (Pty) Ltd., Walvis Bay.
5. From Oshikango to Windhoek and Walvis Bay.

1. TS/139 (M808).
2. K. P. Schiel. WALVIS BAY. New application.
3. One lorry SV. 2411.
4. (a) Gravel on behalf of S.W.A. Administration.
5. (a) Within S.W.A.
4. (b) Own camping equipment, fuel, and oils from the nearest railway station.
5. (b) Within S.W.A.

1. TP/48 (M727).
2. T. L. Pretorius. MALTAHÖHE. New application.
3. One lorry SM. 347.
4. (a) Road building material on behalf of S.W.A. Administration.
5. (a) Within S.W.A.
4. (b) Own diesel fuel for own use only.
5. (b) Within S.W.A.

1. TM/80 (M770).
2. K. F. Marais. LEONARDVILLE. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor SX. 941.
4. Padboumateriaal ten behoeve van S.W.A. Administrasie.
5. Binne S.W.A.

1. TC/63 (M774).
2. J. A. de Villiers Coetzee. USAKOS. Bykomende voertuig.
3. Een 1 ton vragmotor SU. 406.
4. Algemene goedere.
5. Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Usakos Poskantoor.

1. TS/21 (M327).
2. Sturrock & Woker (Pty). Ltd. WINDHOEK. Bykomende voertuig.
3. Een Volkswagen SV. 266.
4. Algemene goedere.
5. Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Windhoek.

1. TC/63 (M792).
2. J. A. de Villiers Coetzee. USAKOS. Nuwe aansoek.
3. Een vragmotor SU. 94.
4. (a) Padboumateriaal ten behoeve van S.W.A. Administrasie.
5. (a) Binne S.W.A.
4. (b) Eie goedere binne 'n omtrek van 30 myl vanaf eie kontrakpersele.
5. (b) Binne S.W.A.
4. (c) Eie goedere vanaf die naaste spoorwegstasie na kontrakpersele.
5. (c) Binne S.W.A.
4. (d) Eie kamp uitrusting.
5. (d) Binne S.W.A.

1. TS/88 (M877).
2. N. J. Smit. GOBABIS. Bykomende voertuig.
3. Twee trekkers SX. 2045 & SX. 421.
4. Laai van steenkool, sand, gruis, klippe, vullis en uitstoot van grond.
5. Binne munisipale gebied van Gobabis.

1. TE/5 (M810).
2. J. H. Erasmus. GOBABIS. Bykomende voertuig.
3. Een vragmotor SN. 41.
4. (a) Boumateriaal, sand, gruis, bougereedskap en verwante goedere in verband met die bouwerkzaamhede.
5. (a) Binne Gobabis distrik.
4. (b) Vervoer van eie werknemers na werkspersele en terug.
5. (b) Binne Gobabis distrik.

1. TC/38 (M859).
2. Consolidated Diamond. ORANJEMUND. Bykomende voertuie.
3. 4 voertuie SC. 640, 1528, 197 & 547.
4. (a) Besoekers na Oranjemund, eie werknemers en hulle afhanklikes.
5. (a) Tussen Oranjemund, Kolmanskop en Luderitz direk en terug.
4. (b) Pakkies behorende aan die applikant en/of werknemers van applikant en/of besoekers.
5. (b) Na Oranjemund, Kolmanskop en Luderitz.

1. TC/38 (M858).
2. Consolidated Diamond. ORANJEMUND. Bykomende voertuie.
3. 5 voertuie SC. 1, 2, 3, 4, 5.
4. (a) Besoekers na Oranjemund, eie werknemers en hulle afhanklikes.
5. (a) Tussen Oranjemund, Kolmanskop, Luderitz, Kleinzee, Springbok en Bitterfontein.
4. (b) Pakkies behorende aan applikant en/of werknemers van applikant en/of besoekers.
5. (b) Tussen Oranjemund, Kolmanskop, Luderitz, Kleinzee, Springbok en Bitterfontein.

1. TM/80 (M770).
2. K. F. Marais. Leonardville. New application.
3. One lorry SX. 941.
4. Road building material for S.W.A. Administration.
5. Within S.W.A.

1. TC/63 (M774).
2. J. A. de Villiers Coetzee. USAKOS. Additional vehicle.
3. One 1 ton lorry SU. 406.
4. General goods.
5. Within a radius of 30 miles from Usakos Post Office.

1. TS/21 (M327).
2. Sturrock & Woker (Pty) Ltd. WINDHOEK. Additional vehicle.
3. One Volkswagen SV. 266.
4. General goods.
5. Within a radius of 30 miles from Windhoek.

1. TC/63 (M793).
2. J. A. de Villiers Coetzee. USAKOS. New application.
3. One 1 ton lorry SU. 94.
4. (a) Road building material on behalf of S.W.A. Administration.
5. (a) Within S.W.A.
4. (b) Own goods within a radius of own constructing sites.
5. (b) Within S.W.A.
4. (c) Own goods from the nearest station to constructing sites.
5. (c) Within S.W.A.
4. (d) Own camping equipment.
5. (d) Within S.W.A.

1. TS/88 (M877).
2. N. J. Smit. GOBABIS. Additional vehicle.
3. Two tractors SX. 2045 & SX. 421.
4. Loading of coal, sand, gravel, stone, rubbish and excavating of ground.
5. Within Municipal area of Gobabis.

1. TE/5 (M810).
2. J. H. Erasmus. GOBABIS. Additional vehicle.
3. One Lorry SN. 41.
4. (a) Building material, gravel, building tools and related goods in connection with the building trade.
5. (a) Within district of Gobabis.
4. (b) Transport of own employees to working sites.
5. (b) Within district of Gobabis.

1. TC/38 (M859).
2. Consolidated Diamond. ORANJEMUND. Additional vehicle.
3. 4 vehicles SC. 640, 1528, 197 & 547.
4. (a) Visitors to Oranjemund, own employees and their dependants.
5. (a) Between Oranjemund, Kolmanskop and Luderitz direct and return.
4. (b) Small parcels belonging to applicant Company and/or to employees of the applicant Company and/or to visitors.
5. (b) To Oranjemund, Kolmanskop and Luderitz.

1. TC/38 (M858).
2. Consolidated Diamond. ORANJEMUND. Additional vehicle.
3. 5 vehicles SC. 1, 2, 3, 4, 5.
4. (a) Visitors to Oranjemund, own employees and their dependants.
5. (a) Between Oranjemund, Kolmanskop, Luderitz, Kleinzee, Springbok and Bitterfontein.
4. (b) Small parcels belonging to applicant Company and/or to employees of applicant Company and/or visitors.
5. (b) Between Oranjemund, Kolmanskop, Luderitz, Kleinzee, Springbok and Bitterfontein.

KENNISGEWING.

Kennis word hierby gegee kragtens artikel 26 (4) van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) dat die Padraad van Outjo dit wenslik ag dat in die distrik Outjo —

- (a) 'n gedeelte van plaaspad 3228 gesluit word van 'n punt op distrikspad 2672 op die plaas Restant van Grootberg 191 algemeen noordooswaarts oor die plase Restant van Grootberg 191, Neeuland 612 en Emmanuel 613 tot by die aansluiting met plaaspad 2652 op laasgenoemde plaas;
- (b) plaaspad 2651 gesluit word van 'n punt op distrikspad 2650 op die plaas Moria 601 algemeen noordwaarts oor die plase Moria 601, Dwars-Trek 611 en Deo Volento 610 tot by die aansluiting met plaaspad 2652 op laasgenoemde plaas; en
- (c) plaaspad 2652 gesluit word van 'n punt op die plaas Deo Volento 610 algemeen weswaarts oor die plase Deo Volento 610 en Emmanuel 613 tot by 'n punt op laasgenoemde plaas.

'n Skets wat die ligging van die paaie aandui, lê by die kantoor van die landdros te Outjo ter insae.

Belanghebbendes kan hulle besware teen die bovermelde voorgename sluiting skriftelik by my indien binne twee maande van publikasie hiervan.

DIE LANDDROS,
VOORSITTER VAN DIE PADRAAD,
OUTJO.

KENNISGEWING.

Kennis word hierby gegee kragtens artikel 26 (4) van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) dat die Padraad van Outjo dit wenslik ag dat plaaspad 2669 in die distrik Outjo gesluit word van 'n punt op distrikspad 2670 op die plaas Twyfel 275 algemeen suidwaarts oor die plase Twyfel 275, en Leghorn 10 tot by 'n punt op laasgenoemde plaas.

Skets P. 29 wat die ligging van die pad aandui, lê by die kantoor van die landdros te Outjo ter insae.

Belanghebbendes kan hulle besware teen die bovermelde voorgename sluiting skriftelik by my indien binne twee maande van publikasie hiervan.

DIE LANDDROS,
VOORSITTER VAN DIE PADRAAD,
OUTJO.

KENNISGEWING.

Kennis word hierby gegee kragtens artikel 26 (4) van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) dat die Padraad van Outjo dit wenslik ag dat 'n gedeelte van plaaspad 2658 gesluit word van 'n punt op distrikspad 2666 op die plaas Persephone 61 in die distrik Outjo algemeen noordwaarts oor die plase Persephone 61, Dameron 62 en Schwarzenstein 16 tot by 'n punt op die noordoostelike grens van laasgenoemde plaas.

'n Skets wat die ligging van die pad aandui, lê by die kantoor van die landdros te Outjo ter insae.

Belanghebbendes kan hulle besware teen die bovermelde voorgename sluiting skriftelik by my indien binne twee maande van publikasie hiervan.

DIE LANDDROS,
VOORSITTER VAN DIE PADRAAD,
OUTJO.

NOTICE.

Notice is hereby given in terms of section 26 (4) of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) that the Roads Board of Outjo deems it desirable that in the district of Outjo —

- (a) a portion of farm road 3228 be closed from a point on district road 2672 on the farm Remainder of Grootberg 191 generally northeastwards across the farms Remainder of Grootberg 191, Neeuland 612 and Emmanuel 613 to the junction with farm road 2652 on the last-mentioned farm;
- (b) farm road 2651 be closed from a point on district road 2650 on the farm Moria 601 generally northwards across the farms Moria 601, Dwars Trek 611 and Deo Volento 610 to the junction with farm road 2652 on the last-mentioned farm;
- (c) farm road 2652 be closed from a point on the farm Deo Volento 610 generally westwards across the farms Deo Volento 610 and Emmanuel 613 to a point on the last-mentioned farm.

A sketch indicating the position of the roads may be seen at the office of the magistrate at Outjo.

Interested persons may lodge their objections to the above proposed closing in writing with me within two months of publication hereof.

THE MAGISTRATE,
CHAIRMAN OF THE ROADS
BOARD, OUTJO.

NOTICE.

Notice is hereby given in terms of section 26 (4) of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) that the Roads Board of Outjo deems it desirable that farm road 2669 in the district of Outjo be closed from a point on district road 2670 on the farm Twyfel 275 generally southwards across the farms Twyfel 275, and Leghorn 10 to a point on the last-mentioned farm.

Sketch P. 29 indicating the position of the road may be seen at the office of the magistrate at Outjo.

Interested persons may lodge their objections to the above proposed closing in writing with me within two months of publication hereof.

THE MAGISTRATE,
CHAIRMAN OF THE ROADS
BOARD, OUTJO.

NOTICE.

Notice is hereby given in terms of section 26 (4) of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) that the Roads Board of Outjo deems it desirable that a portion of farm road 2658 be closed from a point on district road 2666 on the farm Persephone 61, in the district of Outjo generally northwards across the farms Persephone 61, Dameron 62 and Schwarzenstein 16 to a point on the northeastern boundary of the last-mentioned farm.

A sketch indicating the position of the road may be seen at the office of the magistrate at Outjo.

Interested persons may lodge their objections to the above proposed closing in writing with me within two months of publication hereof.

THE MAGISTRATE,
CHAIRMAN OF THE ROADS
BOARD, OUTJO.

KENNISGEWING.

Kennis word hierby gegee kragtens artikel 26 (4) van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) dat die Padraad van Gibeon dit wenslik ag dat:—

- (a) plaaspad 1078 in die distrik Gibeon gesluit word van 'n punt op distrikspad 1016 op die plaas Mara 456 algemeen suidwaarts oor die plase Mara 456, Pniel 458, Elhanan 582, Genesis 539 en Buitepos 290 om aan te sluit by grootpad 39 op laasgenoemde plaas;
- (b) 'n distrikspad geproklameer word van 'n punt op distrikspad 1016 op die plaas Mara 456 algemeen suidwaarts oor die plase Mara 456, Pniel 458, Elhanan 582, langs en naby die westelike grense van die plase Genesis 539 en Buitepos 290 om aan te sluit by grootpad 39 op laasgenoemde plaas.

'n Skets wat die ligging van die paaie aandui, lê by die kantoor van die landdros te Mariental ter insae.

Belanghebbendes kan hulle besware teen die bovermelde voorgename sluiting en proklamering skriftelik by my indien binne twee maande van publikasie hiervan.

DIE LANDDROS,
VOORSITTER VAN DIE PADRAAD,
MARIENTAL.

KENNISGEWING.

Kennis word hierby gegee kragtens artikel 26 (4) van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) dat die Padraad van Outjo dit wenslik ag dat plaaspad 2729 in die distrik Outjo gesluit word van 'n punt op grootpad 65 op die plaas Tsumamas 74 algemeen noordwaarts oor die plase Tsumamas 74, Bothashof 476 en Danube 59 tot by die aansluiting met plaaspad 2731 op laasgenoemde plaas.

Skets P. 28 wat die ligging van die pad aandui, lê by die kantoor van die landdros te Outjo ter insae.

Belanghebbendes kan hulle besware teen die bovermelde voorgename sluiting skiftelik by my indien binne twee maande van publikasie hiervan.

DIE LANDDROS,
VOORSITTER VAN DIE PADRAAD,
OUTJO.

KENNISGEWING.

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 1406/1958 gedateer 7 November 1958, ten gunste van SUSANNA CATHARINA ROBERTS (Gebore PRINSLOO op 26 April 1888) Weduwee, ten ansien van:—

SEKERE Erf No. 150, in die dorp OUTJO,
GELEË in die Munisipaliteit en distrik van OUTJO,
GROOT 1416 Vierkantmeters;

ALLE persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes in Windhoek binne vyf weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.

DR. WEDER, KRUGER & HARTMANN,
Prokureurs vir Applikant,
Posbus 864, Windhoek.

NOTICE.

Notice is hereby given in terms of section 26 (4) of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) that the Roads Board of Gibeon deems it desirable that:—

- (a) farm road 1078 in the district of Gibeon be closed from a point on district road 1016 on the farm Mara 456 generally southwards across the farms Mara 456, Pniel 458, Elhanan 582, Genesis 539 and Buitepos 290 to connect with main road 39 on the last-mentioned farm;
- (b) a district road be proclaimed from a point on district road 1016 on the farm Mara 456 generally southwards across the farms Mara 456, Pniel 458, Elhanan 582, along and near the western boundary of the farms Genesis 539 and Buitepos 290 to connect with main road 39 on the last-mentioned farm.

A sketch indicating the position of the roads may be seen at the office of the magistrate at Mariental.

Interested persons may lodge their objections to the above proposed closing and proclaiming in writing with me within two months of publication hereof.

THE MAGISTRATE,
CHAIRMAN OF THE ROADS
BOARD, MARIENTAL.

NOTICE.

Notice is hereby given in terms of section 26 (4) of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) that the Roads Board of Outjo deems it desirable that farm road 2729 in the district of Outjo be closed from a point on main road 65 on the farm Tsumamas 74 generally northwards across the farms Tsumamas 74, Bothashof 476 and Danube 59 to the junction with district road 2731 on the last-mentioned farm.

Sketch P. 28 indicating the position of the road may be seen at the office of the magistrate at Outjo.

Interested persons may lodge their objections to the above proposed closing in writing with me within two months of publication hereof.

THE MAGISTRATE,
CHAIRMAN OF THE ROADS
BOARD, OUTJO.

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennis geskied hiermee dat binne veertien (14) dae na publikasie hiervan aansoek gedoen sal word by die Landdros KARASBURG vir die oordrag van die Restaurant-, Vars Produkte- en Tabakverkope by Kleinmaat-lisensies tans gehou deur MICHAEL GEORGE COETZEE wat handel dryf onder die naam en styl van INDRAF KAFEE, Erf 101, Karasburg aan HELENA PETRONELLA VAN ZYL getroud binne gemeenskap van goedere met HENDRIK ALBERTUS PHILIPPUS VAN ZYL, wie besigheid sal doen onder dieselfde naam en styl en op dieselfde persele vir haar eie rekening.

GEDATEER te KARASBURG hierdie 21ste dag van JANUARIE 1970.

Prokureurs vir Applikant,
RISSIK & COX,
Posbus 8,
Karasburg.

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hierby kragtens artikel 26 (4) van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) dat dit wenslik geag word dat in die distrik Windhoek 'n nuwe gedeelte van grootpad 52 geproklameer word van 'n punt op die suidwestelike grens van erf 4635, synde 'n straat van Windhoek algemeen weswaarts oor Blok 12 van Gedeelte A van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, Gedeeltes Q1 en Q2 van gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, Gedeelte S van Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, Gedeelte B van Windhoek-dorp en -dorpsgrond 31, gedeelte 4 van Augeigas 34, Gedeelte 3 van Augeigas 34, Gedeelte 4 van Augeigas 34 en Gedeelte 3 van Augeigas 34 tot by 'n punt op laasgenoemde plaas.

Sketse 52/40 en 52/41 wat die ligging van die pad aandui, lê by die kantore van die landdros en Hoof Paaie-Ingenieur te Windhoek ter insae.

Belanghebbendes kan hulle besware teen die bovermelde voorgename proklamasie skriftelik by my indien binne twee maande van publikasie hiervan.

DIE HOOF PAAIE-INGENIEUR,
PRIVAATSAK 12005,
WINDHOEK.

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hierby kragtens artikel 26 (4) van die Ordonnansie op Paaie 1962 (Ordonnansie 28 van 1962) dat dit wenslik geag word dat in die distrik Windhoek distrikspad 1448 verlé word van 'n punt op gedeelte 5 genoem Omukaru van Nonikam 253 algemeen noordooswaarts oor die plase Gedeelte 5 genoem Omukaru van Nonikam 253 en Gedeelte 3 genoem Alt-Nonikam van Nonikam 253 om aan te sluit by distrikspad 1319 op laasgenoemde plaas

en

'n gedeelte van distrikspad 1448 hernommer word as distrikspad 1451 van 'n punt op Gedeelte 4 van Nonikam 253 algemeen oos-noordooswaarts oor die plase Gedeelte 4 van Nonikam 253 en Eulenruh 254 om aan te sluit by grootpad 48 op laasgenoemde plaas.

Skets P31 wat die ligging van die paaie aandui, lê by die kantoor van die landdros te Windhoek ter insae.

Belanghebbendes kan hulle besware teen die bovermelde verlegging skriftelik by my indien binne twee maande van publikasie hiervan.

DIE LANDDROS,
VOORSITTER VAN DIE PADRAAD,
WINDHOEK.

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennis geskied hiermee dat 14 dae na publikasie hiervan aansoek gedoen sal word by die Landdros te Tsumeb, vir die oordrag van die Spuit- en Mineraalwater Handelslisensie tans gehou deur KARL HEINZ ERB aan GISELA MARTHA FEY wie besigheid sal drywe onder die handelsnaam GISELA FEY, op haar eie rekening op dieselfde perseel, te wete, te Erf No. 78, Hoofstraat, Tsumeb, in die distrik van Tsumeb.

GEDATEER te TSUMEB, hierdie 8ste dag van JANUARIE 1970.

MICHAU & GERTENBACH,
Posbus 259,
Hoofstraat,
Tsumeb.

NOTICE.

Notice is hereby given in terms of section 26 (4) of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) that it is deemed desirable that in the district of Windhoek a new portion of main road 52 be proclaimed from a point on the southwestern boundary of erf 4635, being a street of Windhoek, generally westwards across Block 12 of Portion A of Windhoek Town and Townlands 31, Portion B of Windhoek Town and Townlands 31, Portions Q1 and Q2 of Portion B of Windhoek Town and Townlands 31, Portion B of Windhoek Town and Townlands 31, Portion S of Portion B of Windhoek Town and Townlands 31, Portion B of Windhoek Town and Townlands 31, Portion 4 of Augeigas 34, Portion 3 of Augeigas 34, Portion 4 of Augeigas 34 and Portion 3 of Augeigas 34 to a point on the last-mentioned farm.

Sketches 52/40 and 52/41 indicating the position of the road may be seen at the offices of the magistrate and Chief Roads Engineer at Windhoek.

Interested persons may lodge their objections to the above proposed proclamation in writing with me within two months of publication hereof.

CHIEF ROADS ENGINEER,
PRIVATE BAG 12005,
WINDHOEK.

NOTICE.

Notice is hereby given in terms of section 26 (4) of the Roads Ordinance, 1962 (Ordinance 28 of 1962) that it is deemed desirable that in the district of Windhoek, district road 1448 be deviated from a point on Portion 5 called Omukaru of Nonikam 253 generally northeastwards across the farms Portion 5 called Omukaru of Nonikam 253 and Portion 3 called Alt-Nonikam of Nonikam 253 to connect with district road 1319 on the last-mentioned farm.

and

a Portion of district road 1448 be renumbered as district road 1451 from a point on Portion 4 of Nonikam 253 generally east-northeastwards across the farms Portion 4 of Nonikam 253 and Eulenruh 254 to connect with main road 48 of the last-mentioned farm.

Sketch P31 indicating the position of the roads may be seen at the office of the magistrate at Windhoek.

Interested persons may lodge their objections to the above deviation in writing with me within two months of publication hereof.

THE MAGISTRATE,
CHAIRMAN OF THE ROADS
BOARD, WINDHOEK.

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

NOTICE is hereby given that application will be made at the next quarterly sitting of the Licensing Court, Walvis Bay, for the District of Walvis Bay, for the transfer of the General Dealer, Mineral Water and Patent Medicine Licences at present held by H. F. RUGHEIMER, carrying on business under the name and style of FUNCK STORE on Erf 849, Walvis Bay to HEINRICH GUIDO RUBNER, who will carry on business on his own account on the same premises, under the same name and style.

C. L. DE JAGER & VAN NIEKERK,
P.O. Box 224,
Walvis Bay.
Attorneys for the parties.

AGTERSTALLIGE EIENDOMSBELASTING.

In terme van Artikel 171 van die Munisipale Ordonnansie word hiermee 'n beroep gedoen op die geregistreerde eienaars van ondergenoemde eiendomme om die agterstallige belastings saam met die rente daarop binne 3 maande te betaal en by wanbetaling sal die eiendom daarna verkoop word.

Erf 215 en Erf 226.

G. P. KRUGER,
Stadsklerk.

12 Desember 1969.
Munisipale Kantoor.
OUTJO.

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

NOTICE is hereby given that application will be made to the Licensing Court at Windhoek, held at Windhoek 14 days after publication hereof for the transfer of the General Dealer's Licence at present held by W. C. NEL, carrying on business under the name and style of WINDHOEK AF-SLAERS to JOSEPH ALBERT ANDREAS, who will carry on business for his own benefit on the same premises under the name and style of WINDHOEK AFSLAERS.

DATED at WINDHOEK this 9th day of JANUARY, 1970.

SHAR, STERN & LYNCH,
Attorneys for the Parties,
2nd Floor,
United Buildings,
Kaiser Street,
P.O. Box 452,
Windhoek.
